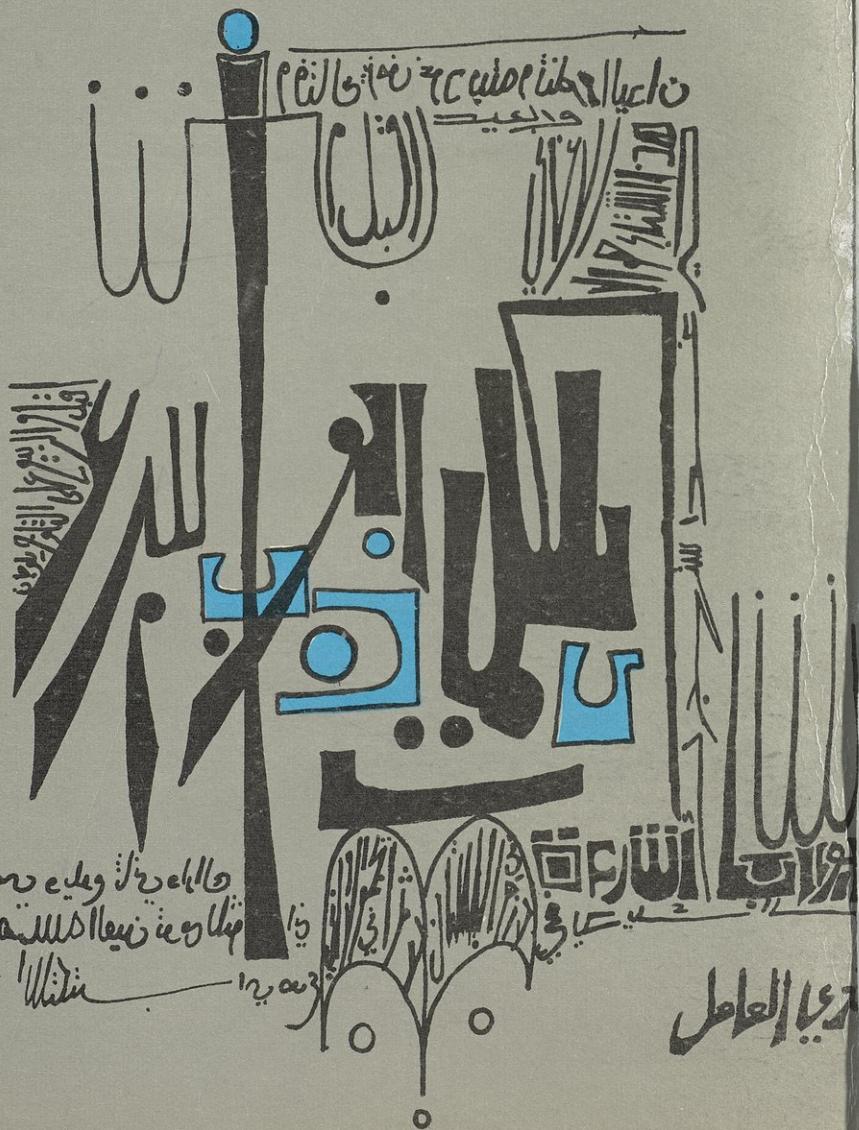


GENERAL  
LIBRARY

Provided by the Library of Congress  
Public Law 480 Program

78-960321¢

للكتاب ربنا ربنا الله ربنا



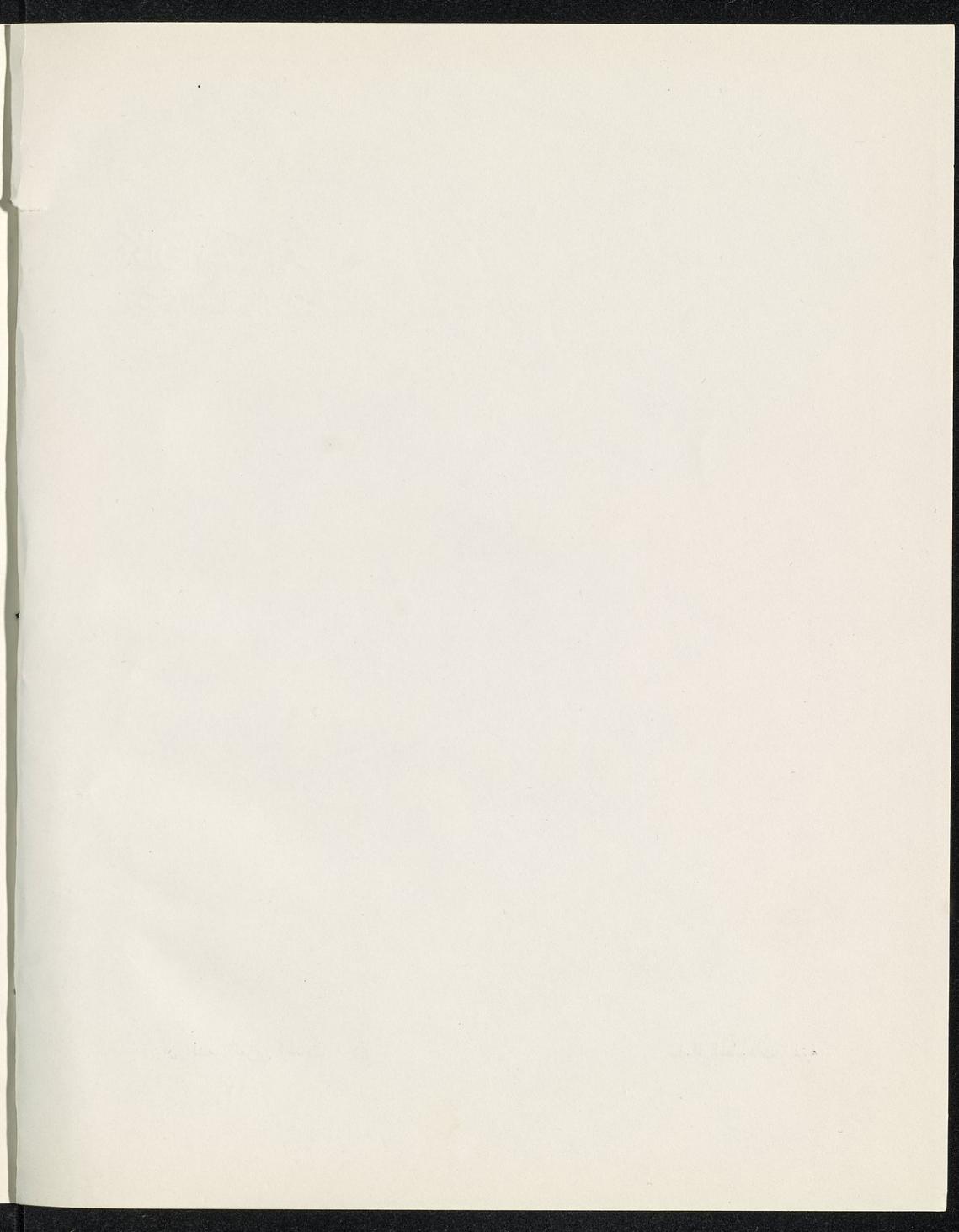
حالاته في ذلك وعليه رخصة في سجن مع  
تمثلاً ونحوه زبيعاً للملائكة علماً بالقدر  
عزم على العاطل



وزارة الأعلام  
 مديرية الثقافة العامة

سلسلة المطبوعات الفنية

ديوان الشعر العربي الحديث



للكلمات . . . أبواب وأشرعة

رشدي العامل

PJ  
7814  
.M52  
X3

ACH 87109/ii

Pu-486

## نسیان

وجوهنا مرت عليها سنين  
ما عرفت بعضها  
عيوننا ، ما تركت ومضها  
في غابة الونبق والياسمين  
لم تترك الاذرع في الاذرع شيئاً ، عندما تذكرين

مرت علينا السنين .  
باهته ، باردة الخطو ، وظل الحنين  
طفلًا ، بلا ثديٍ ينث الدفء ، طفلاً حزين  
وبذرة قد فارقت أرضها

وعندما تلش أجفانك اغمضها  
وعندما تحلمين  
وعندما تسألين

عني ، ويغفو بين أحضانك طفل الرجل الثاني  
لا تهمسي « قد كان يهواني »  
ومر في الدرج سريع الخطى  
يجهل حتى لون فستانى  
يحمل في العينين اسطورة  
وقطرة من غيم نيسان

صديقي ، احار ما انتقي  
هديةً ،

قرطاً .. ؟ سواراً ثمين .. ؟  
همسةَ حب .. ؟ قبلةَ في الجبين .. ؟

صديقي .. تسمحين

في لون أحزاني  
هدبي ، لا تغضبي

باقفة نسيان

لامرأة تجهل عنواني .. .

١٩٧٧

## الوهم

هذا هو الليلُ الجديدُ ، وينقضي ، ويلوح ثانٍ  
واراكَ ، اسمع همسة العينينِ ، تومي لشواني  
ماذا ستكتبُ ؟

اي جوعٍ في يديكَ الى الحفيفِ ؟  
في صمتك الليلي ، في جرحٍ يكف عن النزيفِ  
حتى كأن يديكَ تنظرحان في طين الخريفِ  
لا زهرَ في البستان ، لا ثماراً يُجمِّعُ في الاواني  
هذا الشتاء هو الأخير ، غداً ستهجرك الاغاني

والعيدُ أقبل ، والربيعُ ، على الشلوجِ يلوحانِ  
وفتاكَ يزحفُ . نحو دميته ،

وتطرح اليدانِ

في شعرها المبتلى بالطير الريعي الحفيف  
وفتاك وامرأة ، على السطح المجاورِ ، يلعبانِ  
وأراكَ ، اسمع صوتَك المرتج في صمتِ الحروفِ  
واشم جوع عيونك التعبى تحدق في الرغيف  
وارى ، ارى عينيكَ تتقسمان ، من خلل الدخانِ

هي لعنةٌ أخرى

الاتخشى ، سدى كل الثوانى

كل الدروب هنا تموت بلا نهاياتٍ أخيره

كل الدروب هنا تصيغُ

وانت لعنتهَا الاثيره

وعلى جيئنك ، ظلُّ جبئتها يطل على الزمانِ

جزيرة بارك الربان خضرتها  
واحتز اثمارها ، في الليل ، قرchan  
يتمقّم الفجر للغابات لهفته  
وتسْتَفِيق على الناعور ، شطآن  
جزيرة يعرف الربان مسراها  
من حشما ، حشما تمتد اغصان  
السيف والخنجر الدامي ، على غصن  
يسْتَحْلِب الآها  
جزيرة يجهل الربان عتمتها  
ما كان أقصاها  
ما كان ابعدها ، عنا ، وادناها  
تحتزها الجزر  
والشط ، والمرفأ ، الوسنان ، والقمر  
تلهو بعبي شراع ، ضاع ، عيناها  
حت ليصرخ ، من اعمقه ، الضجر  
ويُنْفَضِّل الموت ما يترك البشر  
من الزتاب على عينيه محضر  
وتحضر النوم الا نوم موتاهـا

لا تكتب ، لا يرد الموتُ أواها  
إلى شفاءِ الحزاني ،

انه القدرُ

يلهو ، وانتَ على الحالين ، مصطبرُ  
والموتُ خطٌ من الظلماءِ مرتجفُ  
على جبينك ، تسلوي عرقه ، الحُفرُ  
غداً تتمتم ، والاجفانُ مطبقةُ

ما كان اشقاها

جزيرة تشرب الاوراقُ والشجرُ  
من دمعِ موتاها

جزيرة عافها الربارِ والقمر

جزيرة ، حجبت عنا ضحاياها

١٩٧٥

متحدة شعبية شاشة في الشارع

الله يحيى

الله عز

لهم

لهم

للخلاف السلام

سلام الله

ط حمد الله انت له  
ي رحمة الله  
ي رحمة الله  
ي رحمة الله  
ب و رحمة الله  
ن حمد الله  
و رحمة الله  
أ بحمد الله

لله عز و جل

لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل

لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل  
لله عز و جل

لله عز و جل

## كلمات لم تبسم

إلى جواد سليم

[ ١ ]

فارسُنا يطوف في متأهلهِ الطرقْ  
جواده الاشهبُ ، لا يمسكه عنانْ  
وكما مرَّ به انسان  
حدق فيه ،  
كلما مرَّ على بستان  
يأخذ شيئاً ،  
ضحكةً ،  
ساقيةً ،

الوار

يتراك شيئاً ،  
زنقاً ،  
فراشةً ،  
أغصان  
فارسنا يبحث عن انسان  
لم يكتشفه الناس ، لم تذبل على اجفانه يدان  
يبحث عن انسان  
لم يعرف الاحزان  
لم يعرف الموت ولا النسيان . . .

[ ٢ ]

حزينةٌ ، وادعةٌ ، طيبةٌ  
عيونه ، تحت الثرى متعشه  
«متى يراني الناس ، في كل دارٌ  
حديقة ، يخضر حتى المدارُ  
منها وتبقى بذرةٌ مخصبه  
متى يراني الناس . . . قد فَسَّرتْ  
اعينَهم شمس النهار . . . النهارُ  
وقد تداعى في الاكف الستار . . .»

[ ٣ ]

عيونه الطيبة  
بعيدةٌ ، حزينة ، وحيدةٌ ، متعشه  
تناثرت في الشارِ  
في شرفات ساحةٍ معيشته  
جهته تحت الثرى متربه  
تنفض عنها الغبار  
في كل حقل ودار  
حكايةٌ اطيب من طيبةٍ

[ ٤ ]

الشعرُ طريقٌ مهجورٌ  
غادره كل الشعراً  
غادره الضعفاء  
الشعر طريق النساء  
تهتز الظلمة فيه وينسلل النورُ  
الشعر طريد مجهد  
ييكي ، ويجوع يغازل ربته في معبده  
الشعر الاسود  
عبد يكسر قياداً . . . طفل يتمرد

[ ٥ ]

لا تخاف الكلماتُ الآمنة  
حطبَ التبور ، في الصيف ، وجوعَ المطحنة  
لا تبوح الكلمات المؤمنة  
لا تعري سرهَا للناس ،  
لا تعطي يداً متهنة  
ضحكَةَ خرساء ، او خفقةَ زيت واهنه  
لا تخاف الكلمات المؤمنة  
انها تجتاز حتى طرقات القتل ، الا المسكتة

[ ٦ ]

تعدو في طرق مزدحمة  
أفراستك ، غابة الوان  
تنقل في حذر الشعبان  
للورق الأبيض ، بوح الكلمة  
تحفر في الجدران  
وجهَ الإنسان

وضحكته ، وفمه  
تحفر حتى سأمه

حتى ثورته ، وهزيمة قبضته ، حتى ندمه  
كفك توقيط في الإنسان ، دمه

[ ٧ ]

تنسل في الصخر ينابيعه  
فيرتوي منها فم البرتقال  
تندئ عروق الورد في غابنا  
ويملأ الونبق حضن السلال  
كان اذا جثنا لشباكه  
وقد تلوى في العيون السؤال  
ألقى لنا غالله واثنى  
يزرع غصنا مشمسا في الظلال  
جفت على الصخر ينابيعه  
فمات شيئا في عروق الرجال

## السادسة مساءً

« إلى حساني . . .

الساعة المتعيةُ

إنما نعد الثوانِ

توقفنا دقاتها المرعبةُ

الساعةُ ، اللينةُ ، الطويلةُ المتعبةُ

كأنها كلُّ خفايا الزمانِ

نذكرُ فيها أينما نهربُ

إنما إلى لا مكانٌ

ننام في صحو عذاباتها

الساعة المتبعة السادسة

الساعة البائسة

فيها نلاقي كلّ ما نرهبُ  
أنباء قتلى ، وبقايا جريح  
وخافق يستريح  
خلف جدار السجن ،  
والغربُ

يمضي إلينا ..

انها السادسة

الساعة البطيئة الناعسة

نذكر من فهو و من نكرهُ  
في كلّ ما نكرهُ  
في الساعة السادسة

الساعة السادسة

تسحقنا حتى بقايا الثوانِ  
تحب ان لا تنطفئي ان نرى  
في بعض ما نحلم عين الزمان

تنظرنا ، تلقي بنا ، تلعبُ  
تحت خيوطِ الوهم ،  
والمغربُ

يمضي بنا في مكانٍ  
نحلم ، ان لا ينطفئ الملعبُ  
في الساعة السادسة  
ان لا نرى دقاتها يائسه  
ان لا نرى كل خفایا الزمان  
في ضربة ، موجعة ، بائسه  
في الساعة السادسة

١٩٧١

٥٥ موعد

في الساعة الرابعة  
أصغيت للدقائق ، كانت يبتنا ساعه  
كانت عيون الناس ملائمه  
كانت نداءات نساء الفضل \* للبائعه  
صخابة . مسرعه  
تعلو ، وكانت كفها الرائمه  
بعيدة عن شفتني ، ضائعه  
وتمتمات الساعة الرابعة  
تبهر انفاسي ، ويختبو الضوء في القاعه

---

\* الفضل : حي شهي من احياء بغداد

في الساعة الخامسة

كنت أغاوي الوهم في أهداي الناعمه

والبحر ، والمرفأ ، والبحمار ، والمركب

كنت أريد العالم اليقظان ، لو يشرب

لو يقذف الشارع بالتجار والساسه

لو يدفن اللعبة في اعيننا الناعمه

لو يزرع العاشق انفاسه

في صدر من يهوى ،

وقلب الساعة السادسه

لما يزل يلهب في قلبي اعراسه

ثم أغاوي الوهم

هل تقبل في السادسه ؟

١٩٦٥

تمهنة ..

عُدنا : اذن أي حلمٍ في نواظرنا  
وأي جرحٍ يغطي صدرنا العاري  
وأي ليلٍ ، على اهدابنا ارتعشت  
نجومه ، فبكـت شوقاً الى الدار

قالوا على صهوات الفجر قافلة<sup>٤</sup>  
مضت ، وعادت على شوك واظفار

الهاربون من الدنيا بتذكار  
والعائدون إليها ، دون قيشار  
لم تحمل الريح عطراً من مراسفهم  
ولم تغنى لهم اهدا سمار  
عيونهم في شتاء العمر غارقة  
بلا حنين ولا صبح ولا نار

كانت لنا الأرض بعضاً من تلفتنا  
لرقصة غضة وسني وأمطار  
مواسمها . كم قطفنا من مواسمها  
كرما ، لعاصرة سكري ، وخمار

عدنا إليك ، شتاء دون أمطار  
وجهشة تسمطى فوق قيشار

١٩٦٢

حزن ..

أواهُ يا قبرَه  
ما أوحشَ الليل اذا ما خطأ  
يعبر احزاني ،  
ولم اعبره  
طفلٌ شراعي نام في ساحلِ  
اضاعَ مني لعبةَ الكركره  
لا مرفاء النسيان يومي لنا  
هنيهةً ، للعقل الساهره  
حتى ولا الاهداب في صمتها  
تطلب من جراحنا المغفره

أواهُ يا قبرَه  
ما أحزن الليلة ، اثقالنا  
تبكي من البرد ، على مقبره  
ما أظلم الليلة ، احلامنا  
تطلب من جراحنا  
المغفره

## الغريب

« الشاعر »

إنني ، على الأبواب مستيقظ<sup>\*</sup>  
تشرب ، حتى الريح انفاسي  
اقرع للأبواب اجراسي  
أوقطهم ، أوقطهم كلهم ..  
ابعث الحب على الناس<sup>١</sup>  
وفي الليالي ، حيث انفاسهم  
تنهد في لحظة أعراس<sup>٢</sup>  
اترك باقات من الياس

## « الصوت »

لكن كل الناس ، لا يحملونْ  
صلبيك الراجمَ ، تحت العيونْ  
جيئنك المعصوب ، فوق العيون  
لكتنهم يجهلونْ  
بحارَك الزرق التي يحملونْ  
ليلتكَ الزرقاء ،  
اذا يبحرون

## « الشاعر »

في كل ما غنيت ، اسطورة  
يحملها ، في الليل ، قلب امرأه  
اعشابها الرافضة ، الفضنه  
ووجهها المنطفي ، الفضنه  
يسبح في بحيرة دافقه  
في كل حرف راجف ، رجفة  
تنهش ، في الليل ، جين امرأه

### «الصوت»

غنى ، بلا خوف من الموت  
بعثر خططياك ، على الصمت  
انز قليلا من ظلام النهار .  
ارح جناحيك على الصمت  
لكتما . لكن صمت الجدار  
في عينك الأخرى  
يصرخ في الشارع .  
وحدى هنا  
على توايت من الموت  
انز في جرح الدجى صوتي !

### «الجوقة»

نرج كل شتاء في محاجرنا  
ليستي دمنا المخمور عصار  
ونستفيفق ولا ضلع . ولا شفة  
ولا رغاب . ولا اهل . ولا دار

جدى لنا الليل تطوي نا متأهله  
يرد ما اتعب القيثار ، قيثار  
هي لنا المطر الصيفي ، منتجها .  
والارض خمر ، وساحات ، وانهار  
والصبح في دمنا ، تهوي به شفة  
لثغر اخرى تغطي نارها النار  
حقل ومزرعة في الصبح امنة  
وسلة من صبابات ، وانهار

ماذا نغنى ، صخور في حناجرنا  
وعبر مرقتنا ، ريح واعصار  
تلوب للضفة الاخرى سفائننا  
ويسحق الفجر عند الفجر بحار



## مذكرات غرفة وحيدة

الليلة كانت تضحك  
الليلة كانت تبكي  
سيجل شيئاً في الدفتر  
حدق في المرأة  
نام .. على الشوك  
الليلة ظلت تبكي

« الجوقة »

يحلم بالمرفأ  
في الليل المطفا  
وأمرأة خموره  
تعبر ديجوره  
تلقي في زنديه .. المرفأ

الليلة تبتسمُ  
 والصيف على الابوابُ  
 القمر الايض .. والليلابُ  
 والشاطئ ، مفتوحا ،  
 والنافذة الخجلى ، والاعنابُ  
 يعصرها .. والا��واب فمُ  
 والليلة تبتسمُ  
 لكن الليلة في الوحدة تنهدمُ  
 الليلة تنهزمُ

### « الجوقة »

الليلة .. يحلم فيها الحلمُ  
 الا عينانُ  
 في الظلمة تبتسمُ  
 الا كفانُ  
 في العتمة تنهدمُ  
 الا احزانُ  
 لا تنهزمُ

١٩٦٢

## بَكَدُ النَّصَارَى

أَبْحَرَتْ فِي الْأَزْقَةِ الْمُظْلَمَهُ  
ذَاتِ صَبَاحٍ ، كَانَ فِيهَا اللَّيلُ يَغْفُو

جَهَهَهَ نَائِمَهُ

وَالظَّلَىنُ ، وَالنَّوَافِذُ الْمُعْتَمَهُ  
وَادْرَعُ الْأَطْفَالُ مِشْلُولَهُ  
فِي الْبَرِّ ، فِي جَهَهَهَ نَائِمَهُ  
أَبْحَرَتْ فِي الْأَزْقَهِ الْمُظْلَمَهُ  
الرِّيحُ لَوْ تَدْخُلَهَا خَلْسَهُ  
ظَلَلتُ مِنَ الْخُوفِ عَلَى اسْوَارِهَا هَائِمَهُ



أَبْحَرَتْ فِيهَا ، لَيْتَ كُلَّ النَّسَاءَ

عَشَنْ هَنَا ،

لِجَاعٍ تِجَارُ الْخَلِيلِ وَالْفَسِيرَهُ  
الصِّيفُ مَا عَانِقَ اوْجَارَهَا  
وَلَمْ تَذْقِ فِي الْبَرِّ ، طَعْمُ الشَّتَاءِ

اطفالها ، لم يلمحوا مرة  
واحدة ، في الفجر ، لون السماء  
وددت كل النساء  
عشن بها ،  
لمات في اعماقهن الخوف والكربلاء

وجوهي الاربعه  
 كانت بلا ظل  
 وظلت جبهي مسرعه  
 والناس ، في الحارة ،  
 يمشون بلا اقنه  
 حتى عيون النساء  
 لا شيء فيها ، غير ملح وماء  
 متعبة ، غامضة ، جائعة  
 مثل عيون الاما  
 كنت احس الجوع ، كان العناء  
 يملأ انفاسي ،  
 وطعم الخبز ، في النواخذ المشروعه

## الى امرأة ليلية

وطال الليل ،  
ليت الظلمةَ الخرساءَ تنجابُ  
وليتَ جبيتنا يُرْخى ، قليلاً ثم ينسابُ  
وتُوصد دوننا الابوابُ  
وتُطبق في سماءِ عيونك السوداء ، أهدابُ  
وليت الموتَ لا يدنو ..

●

أرى عينيك ، نافذتين تقتحمان أعصابي  
أضم خلالها الأغصانُ  
وأمس خضرة الغابِ  
أرى صمت البحارِ الملحم ،  
ما ألقت لآلئها

وقد تعبت شباكُ الصيدِ  
تحت مخدةِ الربانِ  
أجس أصابعي فيها  
جبالُ الثلج تغمرها ، ودفعه الشمس يقصيها  
أحس الموتَ في أهدابنا يقطنانْ

تمطى الليلُ في جسدي وظلَّ جبنيَ السكرانْ  
يعب الصمتُ والسكرانْ  
وترتجفين ، عاريةَ فامضخ سمَّ أصابعِي  
وحيداً أحصد الأحزان  
لجوع الموقد الخابي

تمطى الليل في عيني .. وظلَّ جبينكِ السكرانْ  
يعب الخمر والاعتاب والنسيانْ  
وظل السرو في الغاب  
غربياً .. متعباً .. نعسانْ  
وحيداً لم تزر أغصانه أنفاسُ حطاب

## بطاقات لم ترسل

« الى جيان . . . .

## الاطفال

كان يمشي مسرعاً في ظلِّ غيمَه  
كان يطوي عن عيونِ الناس حُلمَه  
دونما صوتٍ ، يغنينا ويسكى  
طائرٌ يدفأُ في غابةٍ شوكِ  
« . . انها ليلتنا الاخرى . . سيسكي العدمُ  
ويموت الندمُ  
وانا اكتب احلامي لبحارةِ مرفاهٍ . . »

« البطاقة الاولى . . . الى مادو »  
 صديقتي الأنique  
 يا سلة الرمان ، يا زنبقة الحديقه  
 يدي على مفاواز الرساله  
 أُبحر في حروفها الوريقه  
 ألم تزل عيناك تحلمان  
 بالورد ، والسلة ، والجسمان  
 في عامينا الجديد ، في اعوامنا العقيقه  
 عبر السطور الخضر ، والرياح ، والدخان  
 ألم تزل عيناك ترقبان  
 سفينة تبحر فيها ، دونما ربان ؟  
 « البطاقة الثانية . . . الى امرأة لا اسم لها »

سيدتي  
 وحولك الاطفال ، والخلوى  
 لا تخجل من احرفي التجلى  
 كنا لاعوام حبيبن  
 كنا ربيعا . . في شتاءين  
 كنا كما تنتقل العدوى  
 نهوى عذابينا ، ولا نهوى

## « بطاقة . . الى متزوجة حديثاً »

تحياتي اليك  
لشامة سوداء ، في فضة ساعديك  
وضفة اخيرة اودعها يديك  
أنذكرين صنعتنا اللعنـَـب  
في البرد والتعب  
ألم تزل اوراقنا لديك  
الم ينزل اطفالنا ، يشدّهم اليك  
تألق الذهب  
في وجهك الشاحب ، جهـَـة ناظريك  
تحية لطفانا الصغير ، قد نسيت إسمـَـه  
أضـَـعـَـتـَـ رسمـَـه

## « بطاقة الى شاعر حاصـَـو »

وحيداً ليلة الميلاد ، تحمل سرـَـكـَـ الرائع  
شراعـَـكـَـ طاف بالمحانـَـات ، والظلمـَـات ، والشارع  
يداك على يدي تنهـَـدـَـ  
جـَـينـَـكـَـ راجـَـفـَـ مـَـسـَـجـَـهـَـ

عيونك تُسحر الكلمات فيها ،  
والأسى الصنائع

يداك تخطّ عبر السور ، حرفاً رائعاً يُعبد  
يكاد السور ، حيث تنام يغدو مرةً ، مَعْبد

«بطاقة الى علي»

على وجنتِكَ البيضاء تمتدُ

مئات حدائق الليمون

والرمان ، والورد

على اهداياكَ السوداء ، اغرقنا ليالينا

وابحرنا طوال الليل ، والخجان تخفينا

بكينا مرةً . متنا ، ضحكنا من مأسينا

وعدنا ،

نحمل الاحداد ، او يملأنا الودُّ

وفي وجهكَ ، في المرأة ، شفنا وجهنا يبدو

هو اللون ، الذي كنا عليه ،

قبل ان نهرم

هو الصمتُ الذي أخفى سوانا ،

قبل ان نُهزم

هو الموتُ الذي نحلم فيه ، عندما نحلم

فيَ اسْرَارِهِ الْبَيْضَاءُ  
وَيَا أَهْدَابِهِ السُّودَاءُ . . لَا تَخْفِي مَا فِينَا  
دَعَيْنَا مَرَةً نَحَلَّمُ . .

«الاطفال . . يبدوا انهم يعرفون اكثرا ما ينبعـي»

إنه يحلُّمُ بين الكلماتِ  
انه يعثر بين الكلماتِ  
انه يحمل بعض الخطيبِ  
فأسه المثلومُ ، في الكتبِ  
وصمت القصبِ  
وصليبُ ، اسودُ اللون ،  
وقرآنُ ،  
وابقالُ نبيِ  
إنه يعرِفُ سرَ الكلماتِ  
فيواري خضرَةَ الاحرفِ ،  
صمت المهملاتِ . .

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ  
الْحٰمِدُ لِلّٰهِ الْعَظِيْمِ  
كَبِيرُ الْجَمِيْعِ  
كَبِيرُ الْجَمِيْعِ

ابناعلیٰ اسیم

اللهم إني نسألك النور لا ينبعنا في الظلام فليكن نورنا  
ياديك يا رب العالمين

عندما يكون الرجل وحيدا

آه ، ماذا أبعث الليلة ،  
في الصمت المخدر  
قمر يشحب في عينيك ، والنجم تغور  
ملء عينيك ، وفي جهتك الشقراء يدر  
آه ، ماذا أبعث الليلة ،  
قد نمت طويلا  
في ظلام السجن ، لو نافذة في السجن تكبر  
لتحدرت الى منعطف الشارع ،  
لو نافذة في السجن تكبر  
وقطفت القمر الشاحب ، والنجم الخجولا  
وزرعت الزنبق الايض ،  
في الوجه المنور

ولأيقظت خطى عينيك  
 في الفجر  
 قليلاً قليلاً  
 آهٍ قد نمنا ، لقد نمنا طويلاً  
 أيقظي مزرعة الورد ،  
 لقد نمنا طويلاً  
 رنةُ القيدِ بأهدا بي ، ورود ما تتجبر  
 لم تزل من كل ما نحلم أكبر  
 تصنع الحبَّ مليون ذراع تشكّر  
 وأنا ملقى على نافذة السجنِ ، حياتي  
 ظلُّ حرفٍ ، بين جدرانِ مسمرٍ  
 خنقوا صوتي ، وغلوا أغنياتي  
 بين جدرانِ ، على نافذة السجن ، مسمرٌ

●

آهٍ ، ماذا أبعث الليلة  
 قد نمت طويلاً ..

١٩٦١

عندما ننام عشرين ساعة

ولنقرأ الليلة ما عندنا  
الكتب الملقاة في الزاوية  
والصحف القديمة المروفة والأوراق  
ولناء كل الليلة حتى زرقة الأدحاق  
ولشرب الساقية  
ولشرب الاعراق  
ثم ننام .. ليلة ثانية

نسيتِ في نومكِ اثقالنا  
 وجوهنا المتعسية  
 عيوننا الشريرةَ الطيبةُ  
 حياتنا المجدبة  
 نسيتِ أنا في الظلامِ الذي  
 أظلنا ، كنا بلا أوراق  
 نصنع في أهدابنا لعبةَ  
 تقعننا باننا .. عشاقٌ



نبحث في الأحداثِ  
 عن كذبةٍ أخرى .. من الأعماقِ  
 في الكتب الملقاةِ في الزاويةِ  
 والصحفِ القديمةِ الحروفِ .. والأوراقِ ..

١٩٦١

أغنية دون صوت

البحرُ في العينين ، والجلنارُ  
في الأرضِ ، والسوسن في الماءِ  
لقد تحدثنا طوال النهارُ  
ولم نقل شيئاً .

وظل المدار<sup>٠</sup>

يحجب عنا زرقة الماء

والبحر في عينيك ، والجلnar

في مركب ناءٍ

في طرقات الليل ، اقداماً

تخطوا على الوهم<sup>٠</sup>

كأنها تحلم ، حتى الخطى

تحلم بالنجم

اضحكـت العابـرين

اتعبـت العابـرين

حتـى الخطـى ، والـبحر في عـينـيك ، والـيـاسـمين

والـزـهـر ، والـلـيلـك<sup>٠</sup>

ينبت اذ نضحك<sup>٠</sup>

والـبـحـرـ في عـينـيك ،

بيـكيـ شـفـةـ تـضـحك

صيف قطعناه بعينيكِ  
نديف ثلج ،  
ومرايا ظلالٌ  
وموسماً بالورد والبرتقال  
يملاً كل السلال  
بالورد والزرس والجلنار  
في صيف عينيك

كيف افتنا ، في جبين النهار  
والصيف في احداقنا والظلال  
كل سلال الصيف ..  
كل السلال  
يضحك فيها سؤال  
متى .. متى تملأني بالهوى  
يا كفها  
متى أشسم الغلال

## عندما لا نتكلم

قالت لها ضحكته ، اشياء  
فانتحبت وحيدة  
واختبا المساء  
في غاب عينيها ،  
وغامت رجفة البكاء  
قال لها اشياء  
في ضحكة عابرة ،  
في ضحكة خرساء

قالت لها ضحكته ، اشياء  
كنا معاً ، في الصمت نلهم ، كانت الدنيا  
من غير ان يحييا سوانا  
دون ان نحيا  
ساذجة ، طيبة ، بلهاء  
قال لها ، في ضحكته ، اشياء

وعندما مر علينا الماء  
متنا وحيدين . . وحيدين  
وفي الشتا .

ينهر المطر  
يملاً قبرينا ، ويهمي حولنا القمر .  
جداؤلا بيضاء  
جداؤل الثلج ،

وتبكي لوعةٌ خرساء  
قال لها شيئاً وغطى ضحكته اشياء

قالت له ، ضحكتها اشياء :  
الثلج في عينيك ،  
والجداؤل البيضاء  
في شعركَ الاسود .

والامطار والشتاء  
تملوئني ، تميقني ، والنظرة الخرساء  
قالت له شيئاً . .

وغطى ناظريه الماء

## كلمات ليست حزينة جدا

تظل عيونك البهاء  
ترقب رعشة الابواب  
خلال الصمت في الحالات  
عبر الخمر والاعقاب  
وحيدا . . . ؟

لست وحدك اذ يدور البابُ  
يزحف عن خطى انسانٍ  
تلوب به عروقُ الجوع والحرمانُ  
وتقذفه بعيداً عن رمال الشاطئِ الاحزانُ

حناناً ايها البستانُ  
وعذرآ ايها القمةُ  
اذا لم نغرز الرايةَ قد هدت شكوكُ العالم الایمانُ  
حناناً ايها البستانُ  
اذا القت بخضرتها وراءَ الحائطِ الاغصانُ  
حناناً ايها الانسانُ  
اذا بجت ضلوعك .. لقمة لقمه  
جموعُ النمل والديدانُ

أحس الموت يا اختاه يزحف دونما رحمه  
أحس العالم المفقود في عيني بلا الوان  
احس الموت يقطر في فمي سُسْمَة

أشم رطوبةَ الجدرانْ  
وطعمَ الطينِ في عينيَّ  
خلفَ القبرِ . . .  
والديدانْ  
على الأهدابِ مُلتمِمَهْ

كأن لم ننقسمْ  
لم نرتजفْ  
لم نعرف النسيانْ  
كأن لم نأكل القمةِ  
مع الوجباتِ . . خبز المجموع والحرمانْ  
كأن لم تتشتجر في الأضلع ، الاحزانْ  
مضينا دونما رحمه  
وظللت بعدها الحانات في العتمة  
ومرّ على الوجوهِ البيض  
مرّ الشك والآيمان ..

## وجهها الثاني

« إلى سعيد عقل »

عيناكِ ترتعشان في التيهِ  
ويندي تدرج لعبَةَ الموتِ  
أخنوفُ في العينين متظرٌ  
أن تركد النبضات في الميتِ  
والريحُ تعبر صوب نافذتي  
تقنات من صوتي  
وتعب من أغلى أغانيه

ذاك الجدار تقادُ تعبرهُ  
عيناي .. لولا قبضة الموت  
أوجه .. هذا الوجه أعرفه  
وأحس أنني ساكنٌ فيهِ  
قلبي على الاهداب منظرَ  
وفمي على جرح يناغيه  
لو مرةً أغلقتُ نافذتي  
ووهبتَ لي صمتي  
يا وجهها الشمعي .. يابيتي ..

أطعمتُ للنيران زوبعي  
وهربت من أغلال سجاني  
ووهبتُ للحفار أكفاني  
واتيتُ صوب سفينة عبرت  
بي مرةً للعالم الثاني  
حيث الضفاف الخضر أغنيةٌ  
شقراءٌ من خصلات نيسانٍ  
والضحك في العينين مرتجفٌ

والوجه . . .  
ينسى وجهها الثاني  
وعلى الجبين  
جزيرةٌ ومدىٌ  
في الفجر يلقاني  
يدها وتمتمة على فمهَا  
وحديقة في زند بستان



هب لي عروقَ الليل تطعني  
يا وجهها الثاني  
والصمتَ في الاهداب ، مرتجفًا  
هب اضلي لحظات نسيان

يأس

صمتاً ، فان الليلَ ، ينقل صوتَ همستك الاخيرهِ  
من قبل ان تغفو :

تعاليَ ، ايها الصمت المكابرِ  
يا زرقةَ الدمِ في العروقِ ، وخضراءَ الوهم المغامرِ  
لو شئتِ أنَّ تأتي ، اريدُ اضمُّ ضحكتك الاثيرهِ  
واسيرُ في ظلمات ليل بين اشرعةِ الخواطرِ  
وأهيمُ في كلِ البحارِ ،  
امزقُ الصمتَ المكابرِ

صمتاً !

فان الليل يسمع ايها الرجل المغامر  
لک ما اراد الاخرون ، ظلال حانات مثيره  
وخطى الرجال العابرين ، وراء صلبان المقابر  
نم ليلة اخرى  
بلا حلم

بلا وهم .. وحاذر  
ان تسمع الجدران شيئاً ، ايها الرجل المغامر

١٩٦١

## رغبة ليلية

يا زهرةً واحدةً  
يا ليلةً واحدةً  
يا قمةً ..  
يا قمةً باردةً  
لا تهيننا صمتكِ المستعارُ  
وثلجك المطمور ، تحت الجدار  
وعتمةً ، فوق أكفِ النهار  
لا تهيننا القمة الباردة  
والليلة الوحيدة الخامدة  
يا زهرةً واحدةً

يا ليلة

يا قمة

يا جدار

تلهمت ، كالظل امانينا

في وجهك البارد او هامنا

في وجهك .. الجنار

ترقص غابات نار

في وجهك المستعار

نافذة .. تحلم

وغيمة تعم

ونجمة ، في الفجر تسترحم

وحقل صمت ، وانتظار ، ودار

يا زهرة واحدة

يا ليلة .. يا قمة بارده

لا تهيننا الصمت ... ان النهار ..

## العودة

« إلى سعدى . . . »

نَكَادُ عَلَى إِيمَادِ الْطَرْفِ نَرْتَمِي  
لَنْمَسَكْ ظَلَّاً ، مِنْ هَشِيمٍ رَوَانَا  
وَعْدَنَا « فِيَا وَادِي الْعَقِيقِ تَذَكَّرَا »  
نَكَابِرُ احِيَا نَا وَنَصَمَتْ آنَا  
عَلَى إِيمَادِ جَرَحٍ نَلَزَرُ ضَلَوْعَنَا  
وَعَنْ اِي حَبْ يَسْتَفِضُ هَوَانَا

وعنْ أى مغنى لم تناهِ عيوننا  
 وعنْ أى ساح لم تزره خطانا  
 وهبنا غضضنا الطرف أهي مروءة  
 ومحض حياء ، انْ نغل جنانا  
 وانْ نوصدَ الابواب في شرفاتنا  
 مخافة انْ يُذري التسيم شذانا  
 ام الركب اقصانا . وضم لداتنا  
 وضم على اشذائهنْ سوانا  
 وعدنا نجر البرد ، في خطواتنا  
 وجثنا فيها وادي العقيق ، امانا  
 نقول اذا ريح الخريف ، تناوحت  
 الا يا ربيع العمر ، كنت زمانا ..  
 و كنت بنا برأ ، عيونك لهفة  
 وصدرك ريان ، يفيض حنانا  
 فكيف قطعنا الدرب بين صبابة  
 توح ، واخرى تستغيث ، كفانا .. !

١٩٦١

عيونها تومي لي ،

اهدابها تبوح

همستها تضرع من قميصها المفتوح

هل نترك العالم يعرى بعدها ..

نروح

نهرب من بوابة المترو

تسألي عن عالم لا يعرف الاحزان

عن مرفأ يجهل وجه القتل والقاتل والقرصان

تشد في صمت عيوني ، وتراء مجرور

ترفع لي ، كل صباح ، راية الشيطان

تهمس « .. لو زرنا معاً مقصورة الربان

أواه ، لو متنا بلا ايمان »

عيونها تهمس لي ، لكنني يقظان

اشكوا من البرد ومن تقطمة المترو

والجسد النائم يشكو من ذبول الروح

هذا خريفي ،

جريبي ان تعرفي النسيان

## الليلة الأخيرة

ـ الى ماياكوفسكي

ـ لكي تكون مبررا ، ينبغي أن تشرح . ينبغي أن تشرح ، حتى لو  
تهدج صوتك ، وخفقك البكاء وينبغي أن تكتب بوضوح أيضاً .  
حسناً ، هذه ليست أكثر من محاولة تعبير عن حزن ، حزن بدا لي  
أثيراً طيلة عامين . لم استطع في نهايةهما الا تكريس ليلة واحدة له ..  
هنا لا يوجد مكان معين ، ولا حتى زمن . رغم انك ، قارئاً ،  
 تستطيع أن تهب لنفسك تمثل الزمن ، الليلة التي انتحر فيها  
ماياكوفسكي .. ليته الأخيرة .

ـ تستطيع أن تضيف أيضاً ، إنها الليلة الأخيرة لايِّ منا ، شاعرآً ،  
 عاملآً ، طالباً . فالتفاصيل لا تهم ، قدر ما يهم الصمت .  
 الوزن الشعري هنا . يتنقل ، تبعاً للحالة التي كنت داخلها ، ليلة  
 كتبت القصيدة ..

ـ . نظمت لهم الاشعار المسافرة ! .. وكانوا يضحكون ..  
 كانوا يضحكون .. كانوا ينادونك ويستعيذونك صاحكين . وقلبك يتمزق  
 في داخلك ، والمساة تجتمع في اعماقك ..  
 لماذا لم تأتينا ، وتفتح لنا قلبك يا فولوديا ..

ـ اوجلا اخت ماياكوفسكي

## رحلة سريعة

«قطار عجوزان»

- . . اللية تُمطرِّ

- لن تُمطرِّ

فالنجمُ القطيُّ ، هناك وحيدٌ

في الزرقة ، بين السفن الأخرى يُبحِرُ

والليلة يا سيدتي لن تمطرِ

«شرفَة زوجان . خادمة»

- هاتي شيئاً

- . . . . -

- لبناً قهوةً

- جرعةً خمرٍ ، رقصةً سروه

ليلتنا . . ليلتنا حاوه

- كتفاك العاريتان على الشرفة ، رقصةً سروه

«حفل زهور . عاشقان . بائعة»

- . . . اي الانواع !

هذا الزينقُ ،

ذاك الفلُّ ،

هنا نعناعٌ

اي الانواع

باقة وردٍ

- باقة حبٍ . . باقة وجدٍ

- « خطة قطار .. عاملان »
- البرد يلز عظامي
  - كالشبح الخامض ، ينسن امامي  
يلسع حتى اقدامي
  - « صالة . سيدة . رجال »
  - أسمعتم هرمه
  - لم نسمع الا طعم الاذرع يا سيدتي مره
  - أسمعتم ان سحابة صيف في سروال
  - محض جنون ، محض خيال
  - لا نعرف الا شيئاً غير الغيمة
  - . . . غابة عنده
  - لا نعرف الا شيئاً غير الغيمة في السروال . . !
  - « مقهى . ناقدان »
  - ماذا يفعل مايكوفسكي
  - يبكي . . يبكي . . يبكي . .
  - « غرفة . ماياكوفسكي وحيداً . اصوات »
  - هذه الليلة ، ما اتعبها ، في العمر مره  
انها تُقبل كل العمر مره
  - قبل ان تدفن كف الموت للشاعر سيرى
  - هذه الليلة ما اتعبيها
  - هذه الليلة ما اعجبها

- ملأ الثلج عيون الحفر

غير حفره

لم تزل تتضرر الشاعر ، في الفجر ، وسره

- غير حفره

بعض حفره

- أي سر في الدجى يكتم سره !

« شاعر . تلفون . شاعر »

- مات بلا صوت وكانت خضرة الاعشاب

في صدره تسقط ، والضياء ، والكتاب

على الفراش ، والقافية الناقصة المحرف ، والورق

بلله العرق

مات بلا صوت ، وظللت ترقص الاعشاب

« قبر . عابر »

الحزن

لو تجمدت عيونه البيضاء

والفجر لو تعجنـه الكفـان . والبكـاء

والريـح ، والنـجوم ، والعـتمـه

لو تملكـ اليـدان ، تـحتـويـ الـابـعادـ فيـ ضـمهـ

صـنـعـتـ تمـثـلاـ منـ الضـيـاءـ

منـ النـجـومـ البـيـضـ

، والـبـحـارـ

وـالـقـمـهـ

لعينكِ المصيبةٌ .. النجمة ..

« موثيةٌ .. .

من يعلمُ ، واريتَ السرَّ دفتَ الآخرَ الباقي  
في صمتِ عيونكَ ..

في الموتِ المنطبقِ الاحداقِ

الموتِ المنطبقِ الآفاقِ

من يحلُّمُ بعدَ الموتِ  
ان ترجعَ يوماً ..

أنْ تأتي

أنْ تحلم بالازهارِ

في المدنِ الصناعيةِ الاسوارِ

ان تبحثَ عن تذكرةِ

في المدنِ المنسيهِ

عن خصلةِ شعرٍ ذهبيه

تفتحُ صحوَ عيونكَ في الآفاقِ  
من يعلمُ ..

واريتَ السرَّ

دفتَ الآخرَ الباقي .. .



## أونيكو

أونيكو ..

هل تمنحين اللذة الصغرى ؟  
لمسة كفين ، ذراعين ، عيون امرأةٍ تعرى  
في برد هذا القمر الشاحب  
ألقت به شيطان ذاك الوطن الواهب .

ألت بـ سفينةٌ ربانها غائبٌ  
 ربانها خائبٌ  
 هل تمنحين الشاعر الراهب  
 لمسةَ كفيكِ ،  
 تظل الشمس تُغري الضفة الأخرى  
 لو غابت الأخرى  
 عن عين هذا الرجل الهارب ..

●

اوينيكو  
 لن يعبر البحار في البرد ، لقد اتبه المרפא  
 فناره مطفأ  
 لن يسأل البحار . . وهو القتلُ والقاتلُ  
 ووجهه قاحلٌ  
 هل يرحل البحار ، وهو الراحلُ الراحلُ  
 في البرد البرد يسكي امرأةً في ظلها يدفأ .

بودابست - نيسان ١٩٧٠

هرثية

إلى رئيف خوري

قد هوى الدوح ، فاصمتي يا حمائم °  
وارحلي عن نوافذني يا نسائم  
واستفق أنت ،  
إيها الحزن ،

وامرح

في عيونِ ، توسدتها المآتم °  
كل ما ابقت الاعاصير مني  
، حلماً ،

في مسارب الليل حاتم

وجناحاً هو على الرمل يشكو ،  
غضب الريح والدجى ،  
للقوادم

انت يا موقظ المراح بصدرى  
كيف تنفوا وظل جرحي ، حائم ؟  
يندرع الصمت وحده ويعنى  
حلم الحقل بالندى والعمائم

يا صديق الدرب الطويل ترافق  
فشراعي ، همزق الصدر نائم  
اتعبته الرياح حتى تدعى ،  
وسفيفي ،  
على الرمال الجوانب  
كيف نمضي معًا ،  
الى اي بحر  
ما اشق الرحيل والافق غائم

بغداد - خريف ١٩٦٧

## الاضراب

« إلى ٣٢ ألف سجين جزائري ..

« مرسيليا . عمال . عابر . بائع صحف »

« عابر .. »

عمال المرافأ

يتظرون الأبحار

في الليل المطافأ

في الصمت المنهار

«عمال ..»

وعيونُ الجزارُ

تحتضنَ الأبوابَ

تحتضنَ الظلمةَ ، والسكينَ ،

تعدُّ الأنْخَابَ

«بائع صحف»

.. إضرابٌ

إضرابٌ

٢

«مدينة الجزاير . عابر وون . أبواب»

«عاiper يهمس لعاiper ..»

.. إضرابٌ

أُنْثِيَّةٌ شرقيَّةٌ

في الريح المرخية

عبر الجدرانِ المنسية

«عاiper وحيد ..»

إضرابٌ

٧٦

والبابُ على البابُ

الباب يهز النافذةَ الأخرى ، والبابُ

ودماءٌ تنسابُ

توقفَ فأسَ الخطاب

« عابر آخر »

اضراب

فلتشموا الأعشابُ

- ٣ -

« سجن . نافذة . باب . حارس . عتمه »

الحارس فوقَ ، امامَ

وراءَ البابُ

آذانٌ ، مقصلة وحرابٌ

والبرد .. ونافذة تشكو للباب

- يختنق الضوء .. يموت الضوء

تجف الأعشابُ ،

في صدري ، فلينفتح حارسك الكوة

إن القوه

لن تمنع شيئاً .. لن تسرق شيئاً ، والعمالُ

في المراٰف ينتظرونْ  
 في المصانع ينتظرونْ  
 في الشارع . . ينتصرونْ  
 والجوع سياكلُ . . يأكلُ  
 حتى الاغلالْ  
 والحارس فوقَ . . امامَ . . وراءَ البابْ  
 والبردُ . . ونافذة تهمس للباب :  
 إضراب

— ٤ —

« حوار . عجوز . شاب »  
 — لا تعبِرْ  
 الشارع ينفجرُ  
 والعتمةُ تسقط والمطرُ  
 والموت على الشارع يسخرُ  
 يضحك ، ينتظرُ  
 لا تعبِرْ  
 وعيون في المقهى تنظرُ  
 والموت على الشرفة ينتظرُ

يسقط ، والمطر

لا تعبّر

ستموت ، ويضحك كالموت ، القمر

- أماء الشارع ينفجر

صوت أبي ، صوت رفافي ،

شعبي الملهي

حز القيد على المضم

العتمة والأحرف والمطر

وعيون الشارع

في الشارع ، تنتظر

أبعد غصن ، في غاب عيونك ، يعلم

أن الناس

سيبنون الفجر إذا انفجروا

والشارع ، مهما يندحر الشارع يتصر

الشارع يتصر

العامل يتصر

والموت

١ تشرين ثاني ١٩٦١

## هَدِيَّةٌ خَلْفَ الْمَدِينَةِ

وَعِنْدَمَا هَدِيَّةٌ مُتَعَسِّبَةٌ  
تَرِيدُ أَنْ تَسْتَرِيْحَ  
تَرِيدُ أَنْ تَدْفَنَ فِي اللَّيلِ ضَحَّاً يَاهَا  
تَرِيدُ أَنْ تَلْثُمَ ، قَبْلَ الدُّفُنِ ، مُوتَاهَا  
تَهُرُبُ مِنْ أَعْيَادِهَا الزَّرْقَاءِ ، عَيْنَاهَا  
مِنْ أَجْلِ عِيدِ الْمَسِيحِ  
مِنْ أَجْلِ جَرْحٍ يَصِيحُ  
مِنْ أَجْلِ حَقْلٍ عَرَبَدَتْ فِيهِ رِيحٌ  
هِيَ لَنَا يَا غَيْمَةً مَجْدِبَه  
شَيْئًا مِنْ المَاءِ  
خَيْطًا مِنْ المَاءِ

ييل من اعرافنا المتسبّه  
ينزل في حقولنا المجدّه  
هذا البوار الفذ من يعشّبه ؟  
هذا الدم العاقر ..  
من يخصّبه ؟

ما اعذبَ الليمونْ  
ما أطيبَ التفاحْ  
ما أجملَ الأنهرَ عند الصلاحْ  
ما أشرقَ العمرَ ..

وما أعزّبه

لكنما مدينةٌ متسبّه  
تدفن في الليل خطاياها  
تلثم قبل الدفن موتاها  
تحلم بالسكين ،

في الأعياد ، عيناها  
تريد أن تصرخ في وجه ضحاياها  
هذا الدمُ العاقر ..

ما أخصّبه

١٩٦١



## الضحية ..

ها أنتِ في دوامة الآخرين  
وجهى الذى خلفته من سنين  
وشعرك النائم فوق الجبين  
وبين عينيك بقايا حنين

مررت بي واغرورقت عبرةً  
في وجهك الهارب عنى أرى  
جبينك السائر في نومه  
وفي الفم المجرح رماد الهوى

وراءَ الصمت القى وجهك المتعبُ  
أرى عينيك تسترخي  
أرى اطيافها تلعب  
أراها . . مثلما تلقي رياح البحر بالمركب  
أرى شباكها المطفأً  
أحسن سوادها ينحَّب  
أشم رطوبة الجدران في الملجأ  
أحس الملح والبحار والغرباءَ والمरفأَ  
وابكي عبر عينيك الليلى السود في الملجأ

وراء الصمت ، ها أنتِ التي في وجهها تدأ  
 عروق الثلج في قلبي ويشمس وجهي المطأ  
 ويزهر في دمي أيار  
 وترقص في فمي جنية الأشعار  
 وتنهد الخيوط السود في عيني والأسوار  
 ويهمس للشراع الراحل المرفأ  
 تغرب دونه يا ايها البحار  
 وبعد اليوم . . . بعد اليوم . . . بعد اليوم لن يرحل  
 ويغدو عالمي أجمل

تعالى مرة نبكي  
 تعالى ليلة نلعب  
 نهد الحزن بالضحك  
 تعالى نلمس الازهار في الشوك  
 ونزرع في رمال الساحل المقرف بستانًا من الشوك  
 ونستلقى بلا حلم ونستaxy بلا مركب  
 تعالى مرة نبكي . . . ونحضر حزتنا تنبض  
 تعالى مرة . . . نلعب في الشك

## العيون والموت ..

وكان الموت ، لن يطفأ في عينيك ، ومضنه  
لن ترى اهداسك السود ، عيونه  
عباشاً مخلبه يمتد ،  
أو ترنو عيونه  
لحوول الذهب الأصفر ،  
في وجهك ،  
يا بيدر فضنه  
يا رحيل الشمس ، تستلقي على ظل شراع  
قبل ان تلثم ثغر الشط ، في البصرة ، لحضنه

وكان الموت ،  
اذا يعدو على الاحياء ، غبله  
لن يرى غباتك السود ،  
فيقتل جديله  
يسكرُ الليلُ ، اذا مرَّ عليها ، فيغبني  
للبصايا السمر ، في واحتاته أذبَّ لحن :  
يا رياحَ البحر ، في زورقكِ اللاهي ، خذيني  
لكهوفِ لم بطأها ظل عاشقٌ  
مرغى في الوهم أحلامي . . خذيني  
مغمضَ العينينِ  
لا أشعر ، معصوبَ الجبينِ  
شفتي ترتعش اللهفة فيها ، والحرائقِ  
ويدي توشك ان تطبقَ  
لكن كف عاشقٌ  
لن ترى فيها ، اذا امتدت ،  
سوى بعض حنين

## الغفران ..

وحتى كأن يديك تلفاني ، في عياءً  
عروقهما المستفزات غاب ،  
يدب المساء°  
إليه ، وصمت جداول ،  
تندس تعبي  
لتملاً عيني نوراً ،  
وتزرع كفي خصبا  
فأرقص حتى عروقي ، وتشمل في الدماء ..

وحتى كأن يديك ، أشدهما بارتخاء°  
إلي ، فقمضي نجومهما عن سمائي وتناي  
وحتى كأن عيون السماء  
تلن ، على الأرض ، مما تسح ،  
خيوط الدماء

فأشعر أني أُوسد رأسي اكف العراء  
وأصرخ ، هلء جبوني ، هببني .. هببني العزاء  
هبيني سماًك ،  
بحرا ،  
وفجرأ  
وضوءا  
هبيني عيونك ، مرأى ..

على وجهكِ النازفِ المُرِّ ، حتى البكاءُ  
أرى إثرَ اقدامهمْ تزحفُ ..  
أرى اعين الصبيةِ التائبينِ ،  
دماً ترعنُ  
أحس نشيخِ النواعيِّ من صمتنا تعرفُ  
أحس بأنَّ السماءَ  
تلف على الارضِ ، ما تسحُّ ، خيوطَ الدماءِ  
فأصرخُ ملءَ جبيني ،  
هبيني هبيني ،  
هبيني العزاءُ ..

١٩٦٣

## شجرة صيف

متى ينث المطر  
جوعتنا يا سماء  
تركتنا في العراء  
نملاً أحواض السوقي بكاء  
لكن عروق الشجر  
لا تشرب الكرباء

يوقظ فيها الملحُ حتى الخدر  
فتصرخ الاخchanُ :

قطراتِ ماءٍ  
ويذبل الوردُ ، ويذوي الزهرُ  
حتى تمص الريحُ ، ماءَ الشمر ..

توقظني عيناك . لا تتركي  
نافذةً في الوجه مفتوحة  
أحل الصباحات ، بلا فضةٍ  
من شمسنا الباهاء ، مسفوحةٍ  
وليلة ، في الليل ، مفتوحةٍ  
وجثة ، يأكلني زندُها  
فوق سرير الحب ، مطروحة  
نامي اذا ما استيقظت نجمة  
وضل انسانُ الدجى ، سُوحةٍ  
نصنع من اوهاما ، لعبَةٍ  
كما يهزُ الطفلُ ، ارجوحةٍ  
كما يغاوي عنباً عاصراً

يسأل من أعراقه ، روحه

•  
هـى يجيـيـ المـطـر  
قولـى لـنا يـا سـمـاء  
هـى يـرـشـ المـطـر  
تقـاطـعـ الدـرـبـ ، وـلـونـ الـحـجـرـ  
ويـغـمـرـ الطـوـفـانـ أـبـابـنـا  
وـيـغـسـلـ الـجـمـوعـ وـطـعـمـ الـضـجرـ  
هـى نـرـى ، حـدـيـقـةـ ، فـي السـمـاءـ  
خـضـرـاءـ ، لـا تـسـأـلـ ، اـيـنـ الـمـفـرـ  
هـى نـرـى فـي كـلـ عـيـنـ نـداءـ  
هـى نـرـى جـراـحـنـا كـبـرـيـاءـ  
نـلـمـ تـحـتـ الـأـرـضـ اـمـوـاتـنـا  
عـظـمـاـ لـعـظـمـ ، وـرـمـادـاـ مـضـاءـ  
هـى نـرـى ، حـتـىـ عـرـوقـ الشـجـرـ  
ـتـهـمـسـ لـلـاثـمـارـ :  
ـجـاءـ المـطـرـ . .

١٩٦٣

## كلمات عبر البحر

روحوا مع الانهار  
وامضوا الى الغابه  
وعانقوا طراوة الازهار  
والسوسن الليلي والامطار  
في خضره الغابه  
والنجمة الشقراء .. والاقمار  
طريقكم يعرف اصحابه  
وفجركم يعرف أحبابه ..  
شفوا دروب الليل ، في نهار

عيونِكم ، وامضوا الى الغابه  
مجزرةٌ توصد ابوابها  
وعالمٌ يفتح ابوابه  
يوقد في الليل مصابيحه  
عيونَه البيض ، واهدا به

لاني وراء البحر مستيقظ  
احلم لو جئت ،  
الى الغابه

احلم لو أسرجتُ لي شمعةً  
لو جئت ، حطاباً ، الى الغابه  
لو اغرقني موجةٌ ثرّه  
ومدّ لي عالمكم بابه

روحوا مع الانهار  
وامضوا الى الغابه  
عالكم ، يفتح للريات ، ابوابه

١٩٦٢

## الجسر

قطرة ، اعبرها راجنا  
لغابةِ النسيان والصمتِ  
احس اني متعب فوقها  
يحملني جسر الى موتي  
اغرق في بحر بلا ساحلِ  
ولا فنار حالم السمت  
قطرة اعبرها خائفاً  
قطرة انت ..

عارية انت  
في زندك العاري احس الدوار  
يأخذني .. يسلبني صوتي  
اسم في كتفيك ، ملح البحر  
ارى عيون النهار

تفتح في عينيك أبوابها  
كأنها تفتح لي بيتي

مطفأة انت  
أرى بعينيك كهوف الهوان  
يذبل في دروبها الأحوال  
اسمع من أبوابها موتي  
يهتف بي ضارعاً  
عد لدروب الليل والصمت  
ما عاد في الموقف غير الدخان

ميته انت  
تجهل حتى اسمها المقبره  
تهرب من اثقالها المغفره  
عبرت من نافذة في دمي  
إلى جدار حالك السمت  
غيث احلامك ، في الموت

اللَّهُمَّ إِنِّي أَنْذُرُكُ مَا أَفْعَلَتُ وَمَا أَخْلَقَتُ

أَصْبَحَ اللَّذِذُ مُغْلَيْدَهُ دَادَهُ فَوَدَهُ مَدَهُ دَهَهُ

جَلَّ جَلَّ سَاعَانَ

٢٠٠

كُوْتَبْتُ الْإِيمَانَ وَظَاهَرَهُ  
الْجَنَّاءُ وَظَاهِرُهُ بِالْجَنَّاءِ  
الْجَوَادُ طَلَهُ وَالْجَوَادُ

نَلَمْ يَلْتَمِسْ نَلَمْ يَلْتَمِسْ  
ذَلَكَ لَمَّا نَلَمْ لَمَّا نَلَمْ  
كَشَّافَاتُ لَلَّامِنَاتُ  
وَلَيْلَ عَارِفُ الْأَوْبَادِ  
وَلَلَّهُمَّ لَمَّا نَلَمْ

بِالْأَنْجَانِ

كَانَتْ كَانَتْ كَانَتْ  
وَكَانَتْ كَانَتْ كَانَتْ

مَمْنَعَهُ تَلَبِّيَهُ

مَمْنَعَهُ تَلَبِّيَهُ

الْأَمْمَانِ

وَهُوَ

## الفنان ..

وكان وجهكَ عاد للطريقاتِ ،

حتى وجهكَ الثاني نسيتهُ  
في ظل نافذةٍ ، واغلقـت الاصابع مقلتيكَ  
والدفء والامطار ، هـا قد عاد وجهك دون نار  
عاد الشـقي بما تبقى من جـينـكَ ، في يديكَ  
من عـمة المـقـى ، وأنـت تـذرـ في الورقِ ، الرـمـادِ  
ظـلاـ من الـامـسـ المـضـاءـ ، وـظـلـمـةـ تـهـبـ الفـؤـادـ  
صـمتـ الـرـياـحـ ، وـيـقطـةـ الموـتـىـ عـلـىـ الموـتـىـ ، دـثـارـ  
وـكـانـ وجـهـكـ . ذـاكـ وجـهـكـ . كانـ وجـهـاـ مـسـتعـارـ

في اذرع الحالاتِ لعيتك الاخيرةُ ،  
كل ما ابقي لديكْ  
صحوُ الشبابِ ، وشمسُ أيامِ الاخيرِ ،  
من النهارِ  
ذرَّ الرمادَ على العيونِ ،  
غير عينكِ لـ تركِ  
حتى ولا المرأةُ تعرف وجهكِ الثاني ،  
ولا وجهُ الوسادِ  
يتحسس القبلاتِ ،  
إذ يمتد ظلك في المدارِ  
ذرَّ الرماد ، فوجهكِ الثاني طويته  
في ملعب الكلماتِ ،  
مثل جزيرةٍ . مصَّ الرقادُ  
دم ساكنيها ، فانطوت في البحر تحلم بالمعادُ  
لو جفَّ ماءُ البحر ،  
لو القت غيا بهـا البحار

ورنت لعينيك الدروبُ ،  
وتمتم الاطفال : عاد  
ولقيت وجهك ،  
ما تبقى تحت اقدام الجراد  
وبما تغيهي البحار ، وما يخبيه المحار  
ورأيت وجهك .. وجهك الثاني ..  
وينسلل السثار ..

طائر الحزن ، الذي غنى وعاد  
يرقد الليلة مجروح الربابه  
فوق جنحيه بقايا مطرٍ  
وعلى منقاره الاخضر غابه  
ايهما العابر ، لا توقعظـه  
عله ، في نومه ينس سرابه

طائر الحزن الذي غنى وعاد  
لم يجد في غابة الحب صاحبه ..

بوج

قالت لها ضحكته ، اشياء  
فانتحبت وحيدة . واختباً المساء  
في غاب عينيها ، وغامت رجفة البكاء  
قال لها ، اشياء  
في ضحكة عابرةٍ ، في ضحكةٍ خرساء  
قالت لها ضحكته . اشياءٌ  
كنا معاً ، في الصمت ن فهو ، كانت الدنيا  
من غير ان يحيا سوانا ، دون ان نحيَا  
ساذجةً ، طيبةً ، بلهاءً  
قال لها ، في ضحكه ، اشياء  
وعندما مر علينا الماء

متنا وحيدين ، . . . وحيدين  
وفي الشتاء

ينهمر المطر

يملاً قبرينا ، ويهمي حولنا القمر  
جداؤلاً ، بيضاء

جداؤل الشبح ، وتبكي لوعة خرساء  
قال لها شيئاً ، وغطى ضحكه اشياء

قالت له ضحكتها ، اشياء

الشبح في عينيك ،  
والجداؤل البيضاء

في شعرك الاسود

والامطار والشتاء

تملوئي ، تميتي ، والنظرة الخرساء !

قالت له شيئاً ..

وغطى ناظريه الماء

١٩٦٢ شباط

## القضية

... الى زهير القيسي

ايقظتني جراحك ، جرح قديم نفس  
كانت الريح اعلى  
ذات يوم ، وكانت عيون الرجال  
يُذرُّ بها الملح ، في جهاتِ القتال  
يَذرونها حين تنعس .

●  
ايقظتني جراحك ،  
واللعبة المستحيلة  
ترتوي من كلينا  
من عيوني وصمتكَ  
أي الدروب  
تبقت لدينا  
كل ما كنته انت ،  
او كنته ، قد نأى عن يدينا

كل تلك الدروب الظليله  
والهوى المستحيل ، والغممات القصار الجميله  
ما امر الضياع ،  
وراء نوافذ هذي الحياة التحيله . . . !

شعرك الاشيب<sup>\*</sup>  
رجفة في عروق يديك . . .  
قلبي الاشيب  
جهة في جبني تئن . . . لقد رحل المركب  
ما تبقى لديك<sup>\*</sup>  
صرخة في العيون ،  
يراؤها الأفق المترقب ،  
أي جدوى من الظل هل يستظل الحجر ؟  
حين تنغفو السماء  
قليلاً . ويدو القمر  
حين ييدوا لنا وجهه المتعب . . .

نيسان ١٩٦٩

**بودابست**

وأنا الحالم . لا أقوى على الجرح الذي ظل بعيني نديا  
ظامنا جنتك ، شباك الحديقه  
كان يشكون البرد في الليل ،  
وأهداب الرنابق .

تحت صمت الثلج

والفارس يخطو والبيارق .  
تعبت من لهب الصحراء ،  
والفارس قد ضل طريق  
واتى الباب ، هوى ، يحمل صوتاً بشرياً  
يرفع الجرح الذي ظل بعينيه نديا

راجفاً جئت ، كهوف الثلج لم تعرف صوتي

والصدى اقفر ، كان الصوت اخرس  
وعبرت السحب البيضاء

والصبح ينعش  
وعيون الفجر ، والمبضع في الجرح تنفس  
عارياً جئتك

خلفت وراء السور بيتي  
جئت لا احمل ، لا زيتاً  
ولا ناراً

سوى رعشة صوتي  
جئت لا احمل من اكفان موتى  
غير خيط شد عيني الى منجم حضره  
غير حلم .. ما امره

خائفاً جئتك من خلف وراء السور صوتي  
جئت مذعوراً ،  
وفي صحوتك ،

في الفجر التقينا

بودابست — ١٩٧٠

## الذى يكفي ولا يكفي

... الى آنا پوبوفا

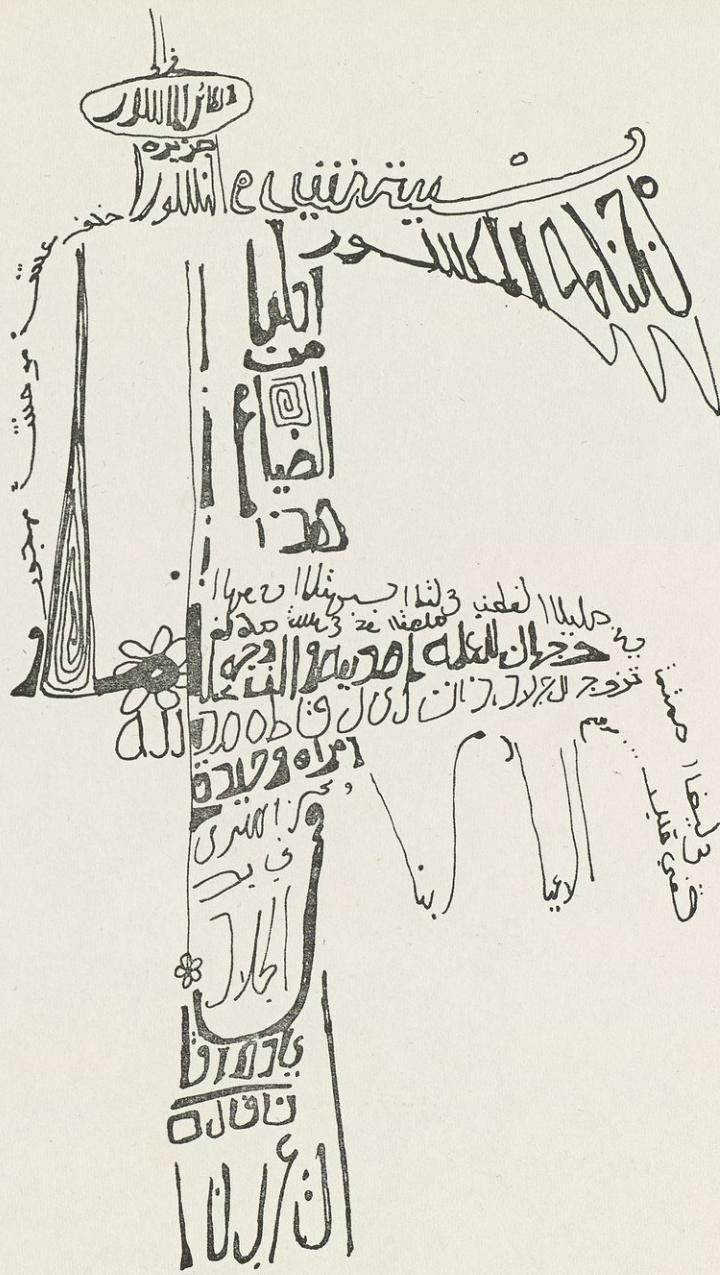
عني على دربك مصلوبة<sup>\*</sup>  
تنظر البوابة المغلقة  
يفتح العابر ، يسقي عطش الزبقة  
مر بها الصيف ، ولصت شمسه المحرقه  
جداؤل الماء فجفت قطرات الدماء<sup>°</sup>  
من يرفع السستارة المرهقه  
يفتح في الكوة درباً لعيون الضوء قبل المساء  
يحذر الحارس<sup>~</sup> .  
يسقي عطش الزبقة ..

وقد عبرنا الخيط ،  
كان الضياء  
أبعدَ منا ،

بين وجهينا الهوى والعياء  
 وثم طير صامت في الفضاء  
 ودمعة بين عيون السماء  
 وثم جرح في جبين القمر  
 هل تعرف الحب قلوب النساء  
 هل تلمسين الأرض بعد المطر  
 وهل رأيت البحر  
 من غير ماء؟

ماذا تخططين . . .  
 وفي عينيك يغفو الورد والجلnar  
 وكيف تخططين ودوني البحار  
 جسورنا اشرعة الشك  
 وزادنا ، ما تمنح الصحراء للشوك  
 وحلمنا ما يمنح الانتظار  
 هذا الذي يكفي ،  
 ولا يكفي

صوفيا - ١٩٧٠



## رسائل قصيرة

... الى مادو

الطائر المأسور<sup>٠</sup>  
فر الى جزيرة النسور  
خلف عشاً ، موحشاً ، مهجور  
وريشتين من جناحه المكسور

احلى من الضياع<sup>٠</sup>  
هذا الهوى الملتهب الملئ  
ينطفأ الليلة ، في تتممة الضياع

ففي قليلاً .. موسم الاعياد  
مر بنا ،

ونحن أسرى في يد الجلاد

نزوج الجلاد ، ذات ليل .  
قطة مدللة  
امرأة ، وحيدة مضلة  
في يدها قرنفله  
ضاحكة تسرع نحو المقصه ..

ووجهان للعملة يا صديق  
والف وجه ، تحمل الحقيقة

طريقنا طويل  
اتبعنا . لا تنفع الغليل  
شربة ماء ، من يدي بخيل

رأيت وجهًا خانه الآله  
تلعنه القلوب والشفاه  
يكره الاشباء

مركبـه يـسـحرـ في بـحـرـ بلا مـيـاهـ  
اوـمـاـ ليـ ثمـ اـخـتـفـىـ فيـ زـحـمةـ الجـبـاهـ

كـنـتـ معـ اللـيلـ عـلـىـ اـنـتـظـارـ  
انـ اـرـسـمـ الـوـجـهـ عـلـىـ الجـدـارـ  
اـرـدـتـ انـ اـذـكـرـ عـيـنـيـكـ طـوـيـلاـ ،  
فـبـكـىـ النـهـارـ  
وـافـتـحـتـ قـارـوـرـةـ الاـسـرـارـ

لاـ تـغـلـقـيـ الشـبـاكـ °  
قطـعـتـ يـاـ صـدـيقـيـ الشـبـاكـ °  
وـفـرـتـ الطـيـورـ وـالـوـحـوشـ وـالـاسـمـاـكـ

الـلـيلـ فيـ بـغـدـادـ  
اـقـسـىـ مـنـ النـومـ عـلـىـ خـنـاجـرـ الـجـلـادـ  
اـقـسـىـ مـنـ السـمـاءـ  
صـدـيقـيـ نـائـمـةـ تـحـلـمـ بـالـأـلـادـ

١٩٦٧

## صباح ليلة حب ..

[ هذه المرأة ، وجدت نفسها في الصباح ، مجرد كائن  
مستترف ، كائن لا ينتظر الا الدفن ، ، لقد افترضتُ  
ديالوجا ، غاب احد طرفية .. الرجل ! ان استئنافه  
الصباحية ، تبدو خلال حديث المرأة ، اما هو فمعدوم  
 تماماً . ولا تبدو من انسانيته ، الا الوشوشة التي زرعها  
في جبين المرأة ، وفي ليلة حب عابرة ، عرتها اذرع  
ضوء الصباح .. ماذا اردت ان اوحي في القصيدة .. ؟  
حسناً .. لا شيء ! ]

ماتت عيونكَ في عيوني  
وتسمرت ، فوق الجبينِ  
عيناكَ بلهوان فارغتان ،  
حتى من ظنونِ  
ويداكَ تبرد . في يديِّ  
وصمت وجهك في عيوني ..

- ماكنت أمس . . ؟

مزارع الاعشاب ، والدم و الجنون

الزنبق الليلي شعري ،

والحقول على جيئني

زندایی . . . ؟

غابا أنجم ،

بیضاء تندی کل ہیں

- صوتی . . ?

اذكر صوتك المبحوح ،

یہ تجھی : آسے۔

عیناً . . . ؟

لؤلؤتان غصنَ اليهـما ،

تنتیفی ی

۔ صدری .. ؟

لقد نعمت يداكَ ،

بِقُمَّتِي عَاجْ وَلِينْ

## فَعَلَامٌ وَجْهُكَ فِي الصَّبَاحِ ،

يُصْبِحُ ، كَلَافِعٍ ،

ذریں

هذا الصباحُ لنا ،  
وراء الليلِ .  
قل مثلاً ،

عديني

في ليلة أخرى تعود ،  
وأنت حمى تعتربني  
إكذب على شفيّ ،  
دعني في الجحيم ،

بلا شجورٍ

دع غصةَ الاشي تذوبُ ،  
بهمسةٍ تنسَل دوني  
حتى السجين ، على الضفونِ  
يعيش في ليل السجونِ  
لكن وجهك صامت ،

كالقبر

كالليل الحزين  
- ماذا .. يقيني .. ؟  
قد زرعت الشكَ ،  
حتى في يقيني ..

## بطاقة هجائية

هل لشم السوارْ  
معصمك الاسمر ، يا صديقة الاسفار ؟  
بعثته تذكار  
لليلة شتوية في نفق القطار

مر بنا العيد بلا امطار  
أندرجت الدنيا ، وارخت قبضة المجاز  
فأنسل مأسور من الاسوار  
يحمل في معطفه ، فارورة الاسرار  
و قبلة في شفتيه . . قبلة من نار

مر بنا العيد ، وكان الظل في ايام  
يقترش الحقل ، فأغفت اذرع الازهار .  
وعندما نام المخنون . . بكى القيثار

١٩٦٧

## حادثة قتل امعنافية

عندما غادرها ، كان المطر  
ملء عينيها ، وكانت شجرات المنحدر  
كتة . . والشارع الاسمر يضحك  
عندما قبلها اومض نيزك  
ازهرت في وجهها غابة ليلك  
وبكي معطفه الازرق في صمت المطر  
وتعرى في ماقتها الضجر

عندما ودعها ، ظلت نجوم الليل  
في أهدابها السوداء ، تضحك

عندما أودع عينيها هواه وعيه  
قطة سوداء ماءت ، تحت جبات المطر  
ورأى معطفه الأزرق طيف . وصفر  
وتمطى عابر ثان ومر . . .

« مثلما يحرج خديها برقه  
مطر الليل ، وأهداب القمر . . . »  
كان تحت المطر الاسمر ،  
في الليل يعنيها « برقه . . . »  
وددت عشرون طلقة

عندما غادرها . . . كان المطر .

١٩٦١

## عزلة

في ليل خريف مر يعرى الاوراد  
دثرت الحزن باعمقى  
بقصيدة حب ، تركد في الاوراق

اتخيل ان الابعد  
يبني وامرأة ،

تمتد وتبقى في الحلم الزاد  
اذكر صوت الطفل الجلاد

يأمر اهداي ، ان ترکع للحداد  
انمثل لسع السوط لاعراقی  
اجلس والطفل الجلاد  
يأكل خبزی ، يضحك يمنحي الباقي  
مخليه يمرح فوق الاجساد

اتخيل الاف الطرقات المزدحمة  
تملؤها في الليل خطى العشاق  
احلم بأمرأة منهزمة  
تضرع في وجه العالم ، يمنحها حلمه  
اتعقب في النور دروب الكلبة  
المح في المرأة . مرايا الاحداق

اتذكر ان الارض فراش . والسور وساد  
اعرف ان العائد ، ماعد  
يمنح للسائل في ليل الخوف دمه  
اعرف ان العالم يبكي ندمه

١٩٦٦

عن غريب ..

الى بلد الحيدري

تظل رسائله بانتظاري  
مخبأةً عن عيون الصغار  
تظل على المنضدة  
تسوح ، ومن شرفة موصده  
وعبر الشقوق ، تغازلني في النهار  
وفي الليل في الظلمة الباردة  
تهاوى على الثلج ، اكيل نار  
والمسها ، فاشم السخونة في الاحرف المجهدة  
والمح عينيه عبر الجدار  
تبوحان ، والدمع في المحبره  
يناغي حفييف السطور ،  
كما تقرن القبره  
الى قطرة الماء في ليلة مقمره  
كما يرحل الصوت خلف الستار

وحيث تضيع المرافق عبر البحار  
وتتأى به الجزر الصائمه  
وتتأى ، وتنأى ،  
فمن ذا يدل بي اضلعه  
ومن ذا يمد لنا الاشرعه  
وفي اي ارض ، وطعم الدوار  
يغيب رائحة الشوك في ارضنا ، والعرار  
ومن ذا يعيد لنا الاقعه  
نجوس ، خلال تجاعيدها ، ارضنا الرائعه  
واعيننا سمرت يا الله الدمار  
واوجها متعبات تنازع ، والقلب عار  
فمن ذا يدل علينا ، اذا نحن عدنا . عيون الصغار  
لتملا اجفانا الجائعه  
ومن ذا يدل خطانا ، سوى الوهم في خطوة راجعه  
والا العظام ، مبعثرة في القفار  
وغير الركام الذي تترك الزوجيه

بغداد ١٩٦٥

## الجدران لا تدق

حزينةٌ عيناكِ ما للأسى  
يلهث فيها ما له حدٌ  
أغام منها حلم عابرٌ  
أم فرَّ من اهدابها وعد ؟  
إني لأشقى أن ارى دمعةً  
خرساءً في رعشتها تبدو

تَكَاد تَسْتَرْخِي ،  
فَتَرْتَدُ

خَلِي دروب الصمت في ناظري  
تعبر أسواري وتمتد  
فالشمس ، ان مرت هنا لحظة  
فلن ترى رعشتها .. بعْدُ

●  
تَكَاد دروب المدينة  
تشل خطايِ ،

فَاهوي لديكِ  
كما يرتمي في الدجى  
قلبُ طائرٌ

ترد السكينة  
لجنحية ، لحظة صمت أمنيه  
كما تستكين الصفائر  
على صدر من تعشقينه

خلي الهوى ، يلعب في داري  
يرج اوتاري  
امنحه حبي واعشاري  
أرده طفلاً ، ضعيف الخطى  
يلعب بالنار  
أصنع من ترابِ أسفاري  
عروسة ترقص في كفة  
أو دمية تلهو بمزمار  
حتى اذا غام بريق الضحى ،  
واطبق الليل على داري  
انشبت في عينيه اظفارى  
أخذ بالثار  
طفلاً . . برىء العين هذا الهوى  
لكنه يلعب بالنار  
يسرق ما تخفيه أغوارى . .

القاهرة ١٩٥٨

حَبْ . . كَلَا

ضعي لنا في السرير  
شيئاً من البعض  
خيطاً من الحزن ،  
المرير . . المرير .  
نفقـه بين أـيـادـيـنا  
إذا تمـطـتـ في مـأـقـنـا  
وداعـةـ النـسـيـانـ ،  
فوقـ السـرـيرـ .

٠ خيوطِ الحرير  
يُنسدلُ الزنبقُ  
يُفتح في جبينك المرهقُ  
عيونه .. تغفو حقول العبير  
تتم في مناجم الزنبق

٠ هي لنا بعض الهوى المستطير  
وبعض مايفزع صمتَ الحرير  
اخاف من هذا الجنون المثير  
اخاف ان نفرقُ

٠ ضعي لنا في السرير  
 شيئاً من البعضِ  
من رقدةِ الموتِ ،  
ومن ضراوةِ الركضِ  
أجمل ما في حبنا .. رطوبة الأرضِ

## الحلم

نَمْ ، فِي عَيُونِكَ صَبَحْ شَقْرَتَهَا ،  
وَخَضْرَةٌ مَقْلَتِيهَا  
بَسْحٌ مِنَ الْبَلَلُورِ ، يَمْلأُ صَمْتَ لِيْلَتِكَ الضَّرِيرَه  
فَلَرَبِّما اتَّكَلَتْ عَلَى خَجْلٍ ظَفِيرَه  
فِي غَابَهِ الْعَتمَاتِ ،  
فَوْقَ جَيْبِنِكَ المَضْنَى ،  
وَكَفَكَ فِي يَدِيهَا  
سَتَنَامٌ مَطْبَقَهَ الْأَصَابِعِ ،

ربما من ناظريها  
 تثال باقات النجوم الخضر ،  
 نَسْمَ حَقِ الظَّهِيرَه  
 ماذا لديك ، أغير ان تعضي ، على حلم ،  
 اليها  
 أصحابك الباقون ناموا . كل من في السجن يغفو  
 وعيونك التعبي تحاذر ان تنام ،  
 فلا تراها  
 حتى حروفك أُنبئتك ،  
 وثَسَمَ حَتَى الْحَرْفِ يَهْفُو  
 للصمت ، حتى الحرف يوشك ان يشم ندى شذاها  
 اتخاف ان تغفو ، بلا حلم ، يشدك في رؤاها  
 وهم يعبد مقلتيك ، ونَسْمَ .  
 فخضرة مقلتيها  
 ستنام بين جفونك التعبي ،  
 وكفك في يديها . .

## النهاية

بعد غدٍ نفترقْ  
لا تحملني ما كنت أرويه  
كلُّ الذي كنتُ اعانيه  
تكسرُ الاخشابِ ، اذ تحرقْ  
ورحلةُ الرمالِ ،  
في التيه  
سوف أخونُ الحبَّ ، لو قلتُ  
غداً نطلقْ

فانتا ،

بعدَ غدِّ ، نفترقْ .

قد احلُّ الان ، وقد تحلمينْ .

ان هوانا الدفينْ .

ان اللطى ،

كلَّ اللطى ، والحنينْ .

ييقى ، وبعضُ الحبِّ ، لن ينطفأْ

في كلِّ ما يحملُ ليلَ السجينِ .

لكتنا بعدَ غدِّ نفترقْ

ويورقُ الحبُّ ،

وييقى السجينِ .

حكايةُ ، مرت بنا ، مرةً

وجاوزتنا دون ان ننطفىء ..

لا تلعني الليلَ ، اذا ما القمرُ .

مرَّ علينا ، لحظةً واندثرَ .

فالعشبُ ، لن يورقَ ..

ان المطر

ما نثـَ حتى في اعلى الشجر  
لن تُغسل الارض ،  
فأن السماء

لم تبكـِ هذا الشتاءـُ  
وفي الشتاءـاتـ الطوالـ الآخرـ  
لا تلعني الارضـ لانـ المطرـ  
أنتـ زهـراـ ، في عروقـ الحجرـ  
لا تلعنيـ اليومـ ..  
غداـ نفترقـ

١٩٦١

## الْوَوْجَهُ سَعْدِي

لَعْنَا معاً .. قبضي في خطاه  
تغور ، وفي كفه  
يُخْبِي شائياً .. وددت اراه  
- محاراً .. ؟  
ويُضْحِكُ مني  
- نجوماً .. شفاه .. ؟

ويهمس - كلام  
وفي كفه  
أرى ما ينجي . .  
كان الله



وكان نفني معا في الطريق  
اناشيده المفتره  
عن الحب ، والصمت ، والأخره  
« وأواه . . لو عادت القبره  
سيأتي اذن . .  
آن يأتي . . الريع  
بارك أرض الجميع  
ويترك في كل حقل ، خطى مزهره  
سيأتي اذن يا صديق  
يعني لنا في الطريق  
اناشيده المسكره



وامس ، تسامل عنك المطر  
ونافذة غاب عنها القمر  
وشاكلها . .

والنداء الآخر

، وحضره ليمونة ،  
في السحر

تعنى . . .

وزاوية في السرير

\*

لعبنا معاً . .

ثم متنا معاً

غريبين . . .

كل على ارض سجن

وحيدين في كل وجه وتر

يحز وقد غاب عنه المغني

يحز الحجر

\*

صديقين . . كنا معاً

## الـوـ عـلـيـ فـيـ عـامـهـ الـرـابـعـ

تـذـكـرـ حدـودـ الزـمـانـ الـاـخـيرـهـ  
اـذـاـ صـرـتـ بـيـنـ النـفـوسـ الـفـقـيرـهـ  
وـحـيدـاـ ،ـ بـلـ كـوـةـ مـنـ ضـيـاءـ  
غـرـيـباـ يـغـطـيـكـ بـرـدـ العـرـاءـ  
وـتـسـخـنـوـ عـلـيـكـ السـمـاءـ  
بـامـطـارـهاـ دـونـ مـاءـ  
وـتـضـحـكـ مـنـكـ النـفـوسـ الـاجـيرـهـ



لقد سرت قبلك اطوي الظهيره  
 اعري وجوه النساء  
 وأضحك في اعين العابرين الغريره  
 اغازل برد الشتاء  
 فلا تعرف الاعين الجائعات بوجهي عيون الشقاء  
 وقبلك ، في كل بيت وشارع  
 أدرتُ جبني ، ففقت عيون الزوايا الشهيره  
 وناولت كنت المخادع  
 نقودي ، وصافحتها في حياءٍ مُخادعٍ



تذكر بانك يوماً ستبكى  
 على تمتمات ظفيري  
 وتضحك في غاب شوكٍ  
 وترحل بين اليقين وبين الضنون على بحر شكٍ  
 وترسو بحيث تنام الجزييره



وَقِبْلَكَ كُنْتُ  
بَكِيتُ عَلَى السُّورِ حَتَّى انْهَدَمْتُ  
وَنَمْتُ وَحِيدًا ، وَنَمْتُ ضَجِيعَ الْأَسِي ، وَارْتَوَيْتُ  
مِنَ الْحَزْنِ ، حَتَّى أَثْرَتِ النُّفُوسَ الصَّغِيرَةَ  
قَطَعَتِ الدُّرُوبَ الْآخِيرَةَ  
وَنَالَتِهَا مِنْ رَغْفِي .. وَعَدْتُ



تَذَكَّرُ بِأَنَّ الدُّرُوبَ الْآخِيرَةَ  
يَقْصُرُ عَنْهَا الرِّجَالُ  
وَتَزْحَفُ فِيهَا الْحُصَى وَالرِّمَالُ  
وَتَهْرُبُ مِنْهَا الظَّلَالُ  
وَتَمْلِكُهَا . يَا صَغِيرِي ، الْقُلُوبُ الْكَبِيرَةُ

تشرين أول - ١٩٦٦

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

هذا نا حسنا شرط

لـ عـ قـ فـ يـ ٥٠٥

بـ حـ دـ مـ حـ مـ حـ

لـ حـ دـ

لـ عـ قـ فـ يـ ٥٠٥

لـ حـ دـ مـ حـ مـ حـ

لـ حـ دـ

لـ حـ دـ

لجنة سريعة

[ في الحقيقة ، ثمرة مخادعة صغيرة فيما ستقرأونه . في البدء ، كنت قد كتبت قصيده لامرأة لاحظت لعنوبتها ، حاولت أن انتقم منها ، من سعادتها ، بافتراض شقائصها الذي لا اعرف عنه شيئاً .

وفيما بعد قرأت ان امرأة اخرى قد انطفأت ، لمجرد  
انها تزوجت . بعد اعوام ثلاثة ، لأول ابتسامة ، زرتها  
في جيني ..

وهكذا أبحث لنفسي ، ان اختصر الشخصيتين . وان  
اتقم حلم ، لم يكن لي حق فيه ذات لحظة . . [  
« والآن تمثروا غرفةً فسيحةً .. غرفةً غابيةً .. وامرأةً »  
لا أضنع شيئاً .

لَا أَمْلَكُ شَيْئاً

لَا هُرْفٌ

## النور على عيني

والرجل الملغى . فوق جبيني . كومة طيف

الرجل الملقم فوق عيوني

أصغرُ من أصغر حُلمٍ بعيوني  
« اذا كنتم قد اصفيتُم ، فتصوروني ، اعرف كل  
لحظة ليلية ، لتلك المرأة .. وهذا حال ! »

ظلي مع الليلِ من صدرِ الى شفةِ  
وريقة غصة ، ألتقت بها الريحُ  
عيونكَ السَّوْدُ ، قياعٌ ومقبرةٌ  
وجرحُ انشاكِ في الظلاماء مجريوح  
ماذا تحس العروق الحمرَ لو نزفت  
دمًا .. وقلبك فوق الرملِ مذبوح

« صوت .. .

الرجل الملقي ، يأتييني  
ينهش كالشك يقيني  
يأتيني طلقا  
يغرس لونَ الثلج باوردي ..  
يعويوني  
ويروح كما يزحف في صدري ،  
طلقا  
وبنام .. ويوقظ في جسدي الأفقا

## «الصوت الرجل . . .»

صوت . . . «

لَكْنَ الْجَسَدَ الثَّانِي

يَنْهَا سَرِيعاً . . يَنْسَانِي  
أَمَاه . . سَاقْفَدَ انسَانِي . .

«الصوتُ الرَّجُلُ . . .»

سْتَأْكَلِينَ حَرَوْفِي ، كَلَما طَفَحَتْ

فِي حَلْمَتِكَ يَنْبَاعِ منَ الْجَوْعِ

وَتَشْرِيبَنَ لَهَايِي ، جَرَحَ ظَامَةً

يَنَامْ ، لَوْنَزْ عَرْقْ ، فِي يَنْبَاعِي

لَكْنِي فِي خَرِيفِ الْعَمَرِ اغْنِيَةً

تَرَوْدَ فِي الشَّفَةِ الْخَجْلِيِّ وَفِي جَوْعِي

دَمِي بِحَارْ ، تَخَافُ الرِّيحِ زَرْقَتْهَا

يَرْجَهَا فِي الْلَّيَالِي ، قَلْبُ مَخْدُوعٍ

«الْجَوْقَةُ . . .»

الصَّبَحُ لَا يَوْهَبُ مَرْتَيْنْ .

الْحَبْ لَا يَوْهَبُ مَرْتَيْنْ .

الْعَمَرُ لَا يَوْهَبُ ، إِلَّا مَرَةً وَاحِدَةً

وَنَحْلَةً وَاحِدَةً . . وَزَهْرَةً مَفْرَدَهُ

لَا تَمْسَحَانَ الْحَقْلَ . . زَهْرَتَيْنِ . .

## كلمات

إلى حميد سعيد

ما يبنتنا امرأه  
أنت على طريقها متعبٌ  
 تستقبل النسيانَ ،  
 أو تضحكُ ، أو تنحب  
 لا فرق ، لا تبكي ، فكل السفن البيضاء قد تعب  
 في رحلةٍ لمرفأٍ انواره مطفأه

★

ما يبنتنا الظل ، وما بين عيوننا امرأه  
عيونها تشحّبْ  
 وجهها يشحّبْ  
 وصوتها ، وصوتها منططاً متعبٌ

بودابست - ١٩٧٠

بطاقة بريد

وربما تأتي ،  
وانتَ خلف البابُ  
وانتَ بين الحلم الظاميِّ والسرابُ  
وانتَ تذرو صوتها الكذّاب  
انتَ بلا وجهٍ ولا صوتٍ

بعيدة انتِ . . . حزينة انتِ . . . وحيدة انتِ . . . يقول سعدي " . كانت الابواب مغلقة ماينينا ، وكانت الحراب مشرعة يحملها الجлад والمومس والقصاب وكان صمت خائف يرقد في البيت

من اجل عينيك ، على الاسوار  
عيوني ،  
وقلبي مرفأ اخطاء البحار  
ليلى ؟  
نهار مشمس يحجبه جدار  
واناتِ مني ،  
انتِ مني نسخُ الاشجار

بوداپست ۱۹۷۰

« من قصيدة للشاعر سعدي يوسف .

## مذكرات من ستارا زاجورا<sup>١</sup>

تقول عيناها  
انك عندي اقرب الاشياء  
انك عندي اجمل الاشياء  
ولا يقول الوجه اوها



سماونا باكيه الوجه  
ونحن في التيه

---

<sup>١</sup> ستارا زاجورا . . مدينة بلغارية

ما اعذب البكاءُ  
في غابةِ الاحزانِ ،  
في وجهكِ يرنوا صامتاً مضاءً  
ما اتعب النوم بلا ارضٍ ولا سماءً

\*

هل تذكرین الليلَ ،  
والعتمة والغابة  
هل تذكرین الرجلَ الطفلاً  
والبوحَ ،  
نصفَ الليلَ ،  
والتمتمة الخجلى  
والشاعر الصنائع في رعشةٍ شبابه . .

\*

لو كنتِ عندي ، آه لو تبعث الرويا  
لو ضاقت الارضُ ،  
تدانت اذرع الدنيا

\*

في شعركِ المبتلى زهرتانْ  
وفي يدي زهره  
تفتحت في جذل البصره  
وظلت اليدان  
صامتة ..  
وأغمضت الزهره

٤

تقول عيناها  
انكَ عندي اقرب الاشياء  
وتضيّع الزهرتان  
وتخجل النظره  
وتذبل الزهره  
بين يدي ولا يقول الوجه أوها

١٩٧٠ صوفيا

١٤٨

## النافذة

كما يضيع الحلم ،  
في زاوية النسيان °  
كما يغيب الضوء ،  
في منعطفِ البستان °  
أُغلقت النافذة  
و غاب عني وجهكِ الشاحب ،  
والقبعة الصفراء ، والفستان  
و ظلت الأغصان °  
راجفة في البرد ،  
تبكي وحدها لائده

في هذه الليلة من نيسانٌ

\*

وحدِي أشم الريحَ تذرو يدرُّ الأحزان  
وحدِي أناجي وجهكِ الحالَ  
اضم في كفتي ، أُرْخي شعركِ الهائمَ  
انثره ، مسترخياً ، ناعمَ  
المح في عينيكِ وجه العالم اليقظان  
والبحرَ  
والمركب ، والخلجان  
وثوب بسحاري ، على جبهته نائمٌ

ثم تضعين .. كحلمٍ عابرٍ غائبٍ  
يعبر أهابي ..  
فلا حبٌ ولا نسيان

## الـ مـ صـ دـ

وارتعش البيرق  
في جبل الشوار  
ادنت ام كف الطفل من النار  
وانفجر الضحك على شفتي جزار  
يهمس للزوار  
« مات مصدق . . . »

ظل القيد يلف اكف الاحرار  
ظل الحارس يرقب بوابات السجن من الاسوار  
ظل القاتل يحمل في جبهته العار  
ظلت طهران تخذى الثار  
وانفجر الشاه  
بالضحك ، ومد يديه ، فماتت جارية : اواه  
واهتز من الغضب الله



## حكايات منتصف الليل

وأومأت ، شاجةً ، تعالٌ  
منكسر الأغلال  
ونحمل السلال  
ونملأ الاجران بالغلال

\*

كنت ارى في عينها السؤال  
يبحر للمرافق المسحوره  
على جناح امرأةٍ ، عاقرةٍ ، مهجوره  
عاشرها الرجال  
تُسِرِّنِي حكاية مشهوره  
عن واحد غنى لها ومالٌ  
يقطفها ، في ليلة مقروره  
تقض لي عن ثانٍ  
عن رجل حاشَ من البستان  
لؤلؤ عينيها ،

وطعم الحب والنسيان  
عن فارسٍ قربها في جمعة الاحزان  
« كان يبيع الحب للنساء »  
تقول لي « ويعحسن البكاء  
ويعبد البخور في المخدع والخناء »

\*

تخبرني عن رابعٍ ،  
عن خامسٍ ،  
عن عدد الرجال  
وتومض العيون لي ، شاحبةً ،  
تعالٌ  
نبحر في شواطئِ المحال  
وينطفئ في دربنا السؤال

\*

وانطفأت ، وحيدةً ،  
وانهمر الشلال

## سُؤالٌ ان

— انت حزين هذه الليلة  
— يا نافذتي السمراء  
هل تعرفين الحزن ،  
والضحك على بوابة البكاء  
هل تعرفين الصفة الاخرى  
والنطر الليلي ، والأشجار اذ تعرى

هل تعرفين امرأةً تعرى  
بين جفون امرأةٌ غيري  
هل تذكرين الهمسةُ الأولى  
ولفح البرد في الشتاءُ



- هل تكتب الشعرَ ؟  
- اجل سيدتي الحسناء  
اكتبه والظل حولي ،  
وخطي النساءُ  
غمضةً عابرةً ، تمر في الشارعِ  
أشم ، من نافذتي ، رائحة الحنينَ  
واهجس ، اللح على الاهدابِ ،  
يطفو طعمه اللاذع  
احلم احياناً بنبض الصوت في الاشياء

## المهجورون

تعينا من الخمرِ ،

أين ندور ،

بالي الشوارع

ومن أي ساقيةٍ للنساء نعبُ ،

وأي المزارع

تعينا من الليل في الطرق الآخرة

ندب .. عصانا العياء الذي تشكيه وصمت الذرائع

وحين نعود ، نشم السخونة في القبضات المريءة

ونهد ، يلمس كل ذراع سريره

وحين ننام ، تحس بنا كومةً من ودائع

\*

على أي حرفٍ رمتا الرياحُ ،  
وفي أي ساحلٍ

ومن أي حافظةٍ للرسائل  
أَتينا . . على أي ساحلٍ  
نقر ، على أي كفٍ مقاتلٌ  
نموت ، ونُقبر في الظلمات الأخيرة  
وتبقى خطاناً تسوح النوازلِ  
كأن لم نكن ، لم نكن ،  
لم نكن مرةً في الصماماتِ

•

تعينا من البرد والريح ، متنا ،  
ثلوجُ الاناملِ  
تكفتنا . . لم نمت بعد ، يا شهقات الجداول  
جدي ما نعيش لأجله  
هيي من نموت بظلّه  
دعينا نقاتلِ  
هبينا حدود المقاصلِ

## البحث عن الظل

حلمتُ بان كفيكِ  
تهز يدي ، و توقطني ،  
وتصرخ عبر عينيكِ  
دروبُ الموت ، تدعونا ضحاياه  
هنا سر دفاهُ  
هناك زهرة تندس في الشوكِ  
حلمت باننا في نومنا نبكي  
ونوقف صوتنا المغمور في الشكِ  
ونقطع ظله الممدوّد . كي نحيا بقایاه \*

حلمت باننا موتي  
عبرنا غابة الاحياء ، لم نترك ولا صوتا

ولم نقطف ولا زهره  
 ولم نحزن سوى يوم ،  
 ولم نذرف سوى عبره  
 حرقتنا خلفنا الغابات ،  
 لم نترك ولا تمراه  
 وغضنا في مياه البحر ،  
 خضنا قطرة قطره  
 ولم نحمل سوى الصلبان ،  
 تذكاراً من الحفره

حلمت بان عينيك  
 على شفي ، يا بستان ، يسقط منها الثلج  
 ولم اصرخ ولم انهض ، وظل الموت يرتج  
 وكانت يبتنا الصحراء جسراً ما عبرناه  
 ولم نقطع دروب الموت ، لم نعرف خبایاه  
 حلمت بان عينيك ...

## الشَّرِير

إلى شارل بودلير

حزينةٌ أنت !  
انا الحزينُ  
« انا شارل الجرح والسكنُ  
والطاعن الشَّرِير ،  
والطعنةُ . . . »

---

» شارل بودلير - ازهار الشر

الله من العصراً إلى أدمٍ فصل

ازاده  
کسریه  
انقلاب  
دلم

الله  
لهم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ  
إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يَعْمَلُونَ  
أَللَّهُمَّ إِنِّي أَنْتَ عَلَيَّ بِحَاجَةٍ  
فَاغْرِئْنِي إِلَيْكَ وَلَا تُخْزِنِي  
أَنْتَ أَنْتَ الْمُطْهِرُ مِنَ الْمُطْهَرِينَ  
أَنْتَ أَنْتَ الْمُطْهِرُ مِنَ الْمُطْهَرِينَ  
أَنْتَ أَنْتَ الْمُطْهِرُ مِنَ الْمُطْهَرِينَ  
أَنْتَ أَنْتَ الْمُطْهِرُ مِنَ الْمُطْهَرِينَ

The image shows a single page from an old manuscript. The text is written in a large, expressive style of Arabic calligraphy, likely Kufic or similar. The main body of text is organized into two columns. Along the left edge, there is a vertical column of smaller text. The paper has a light beige or cream color with visible texture and some minor staining or foxing, particularly towards the bottom.

جعفر بن أبي طالب رضي الله عنه صدقة مائة  
لقد حفوا ما حفوا يعموا اتنين صدقة

أحرث في منعطفات الشوكِ  
ازرع ورداً ضاحكاً ..  
وأبكي  
اسوح ما بين دروب الشكِ  
ما مرَّ بي ،  
ما مرَّ بي يقينُ  
بائسةٌ أنت !  
انا المسـكـينُ  
والرجل المراوغ اللعينُ  
تلعني القلوبُ والشفاهُ  
ويتني مخلي الألهُ  
تجرحني العيونُ  
تغرقي المياهُ  
ترفضني الجبارُ  
امضخُ ما تلفظه الافواه

ما قلت يوماً اني حزين  
ولم افل لامرأةٍ ،  
اوأه ..

وحيدة أنت ..

انا الغريبُ  
انا البكاء المر والنحيبُ  
اهيم في بيت بلا اسوارِ  
ازحف في قافلة التجارِ  
اهرب من اسراري  
ادخل قسراً ،

كله جواري  
اغريه ، اغريهن بالاشعار  
حتى ارى وجوههن تعرى  
حتى ارى شفاههن تغري  
تکاد لو لستها ، تذوبُ

بين يدي ،

وامرأة لعوب

تصدني ..

تهش لي ..

تلين

تنام عندي « ايها الحزين  
خذني ، فأني امرأة كذوب  
طعمي من خبزها الذنوب »

هنيهة ، وينطفى اللهيب  
ويسكن السالب والسليب

وتحتوبني ظلمة الجدار

متى أرى بحرك ، في إعصار  
مرتجفاً في البرد والأمطار

متى ارى اوردة السفينة

ثائمةً في قبضة البحار

متى اراك امراة حزينة

حزينة انت .. ؟

انا الحزين

« والجرح والطاعن والطعین »

ارکض فوق صفحة البحار

مبُتَرداً في ظلها ، من ناري

الهث في دوامة الاشعار

اهرب من اسواري ..

راحلة .. ؟

.. قد رحل السفين

١٩٦٧

١٦٦

## الفهرست

	صفحة	صفحة	
٥١	عندما لا نتكلم	٧	نسيان
٥٣	كلمات ليست حزينة جداً	١٠	الوهم
٥٦	وجوها الثاني	١٥	كلمات لم تبسم
٥٩	يأس	١٩	السادسة مساء
٦٠	رغبة لليلة	٢٢	موعد
٦٢	العودة	٢٤	تممة
٦٤	تعجب	٢٦	حزن
٦٥	الليلة الأخيرة	٢٧	الغريب
٧١	اوينيكو	٣٢	مذكرات غرفة وحيدة
٧٣	مرثية	٣٤	عقد النصاري
٧٥	الاضراب	٣٦	إلى إمرأة لليلة
٨٠	مدينة خلف المدينة	٣٨	بطاقات لم ترسل
٨٢	الضحية	٤٤	عندما يكون الرجل وحيداً
٨٥	العيون والموت	٤٦	عندما تنام عشرين ساعة
٨٧	القرآن	٤٨	اغنية دون صوت

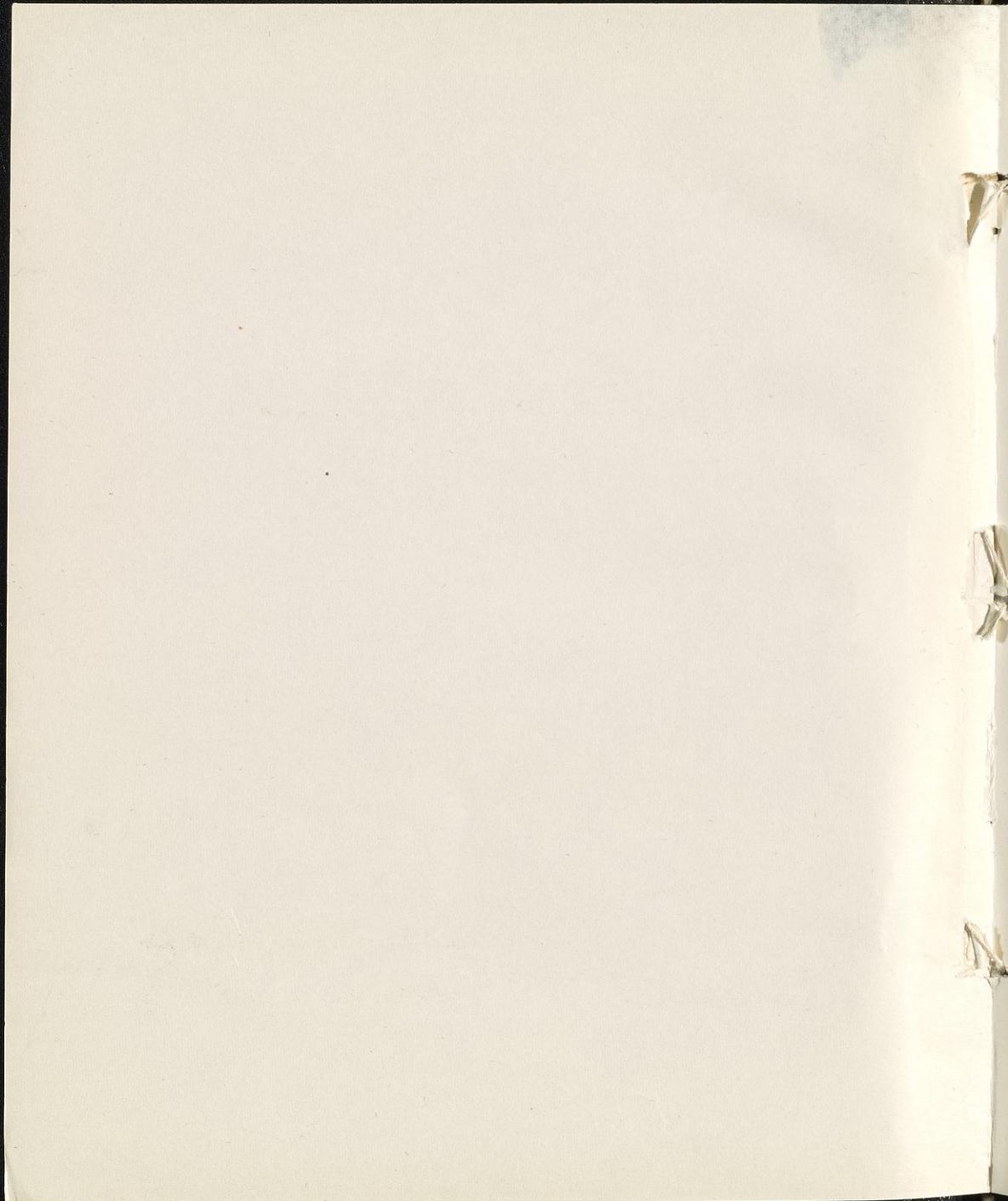
تصميم الغلاف والرسوم الداخلية هاشم سمرجي

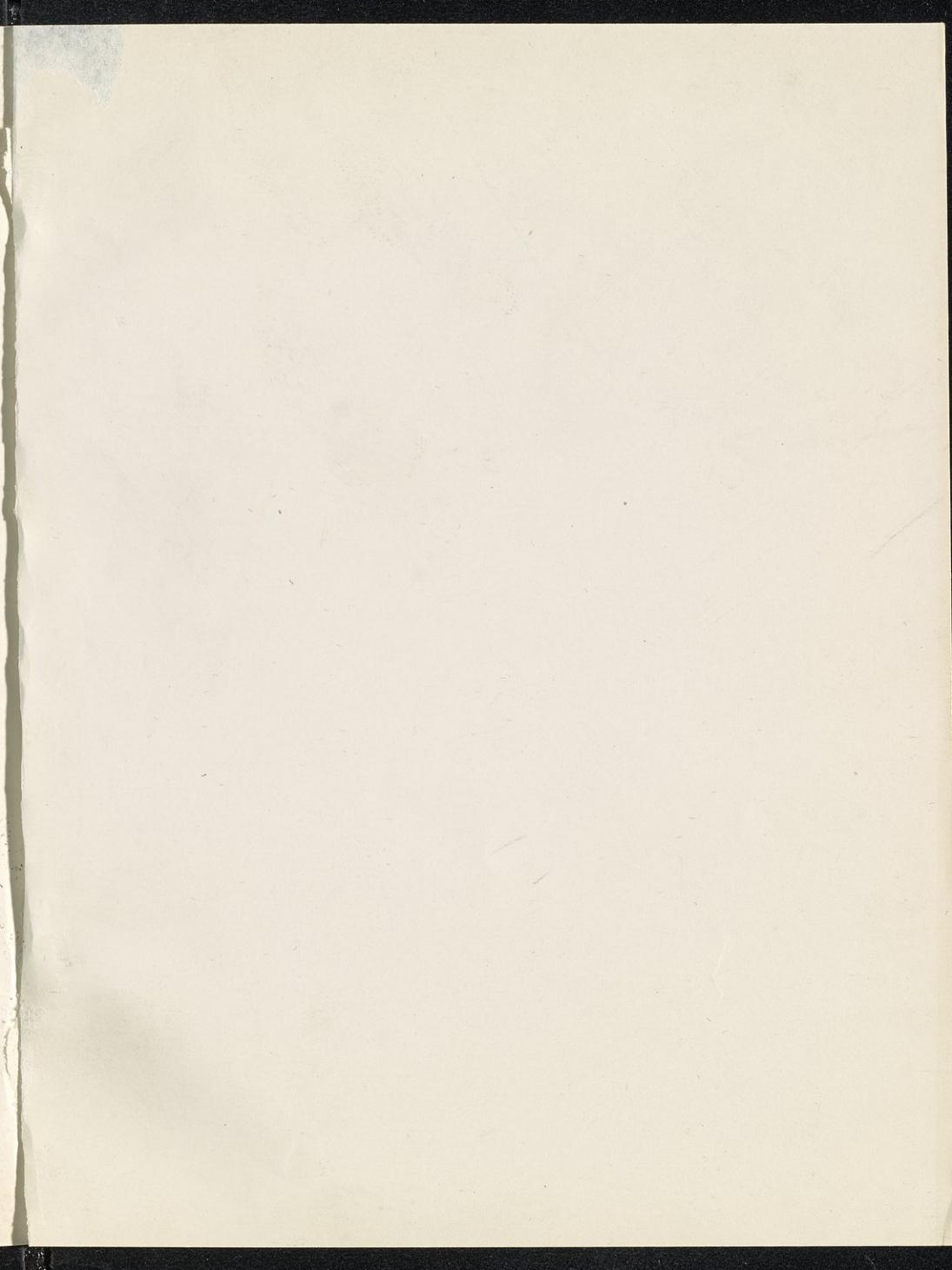
طبع الديوان في مطبعة الاديب البغدادي

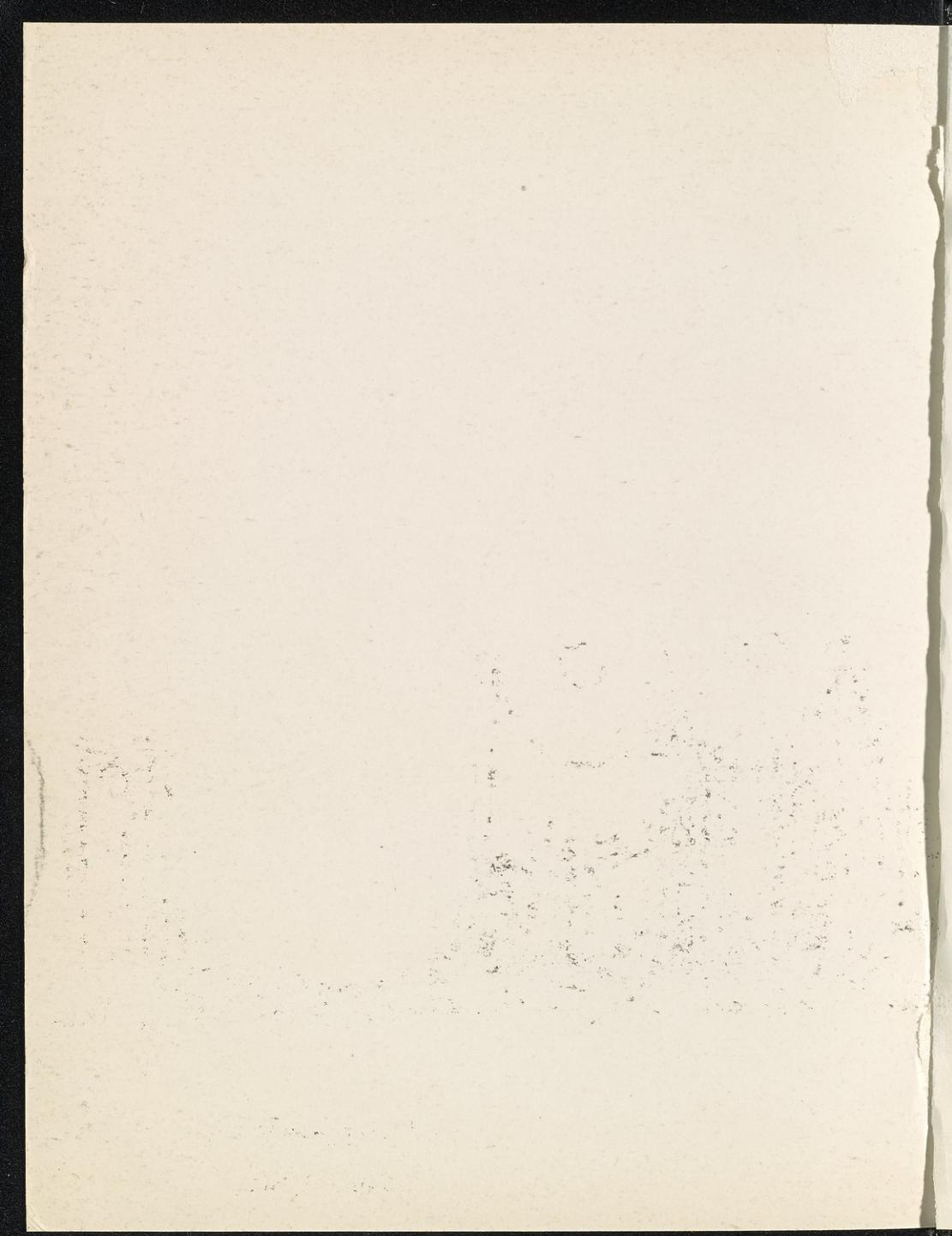
ثمن النسخة ٢٠٠ فلس

١٩٧١/١١/٤

٥٠٠٠/١٧







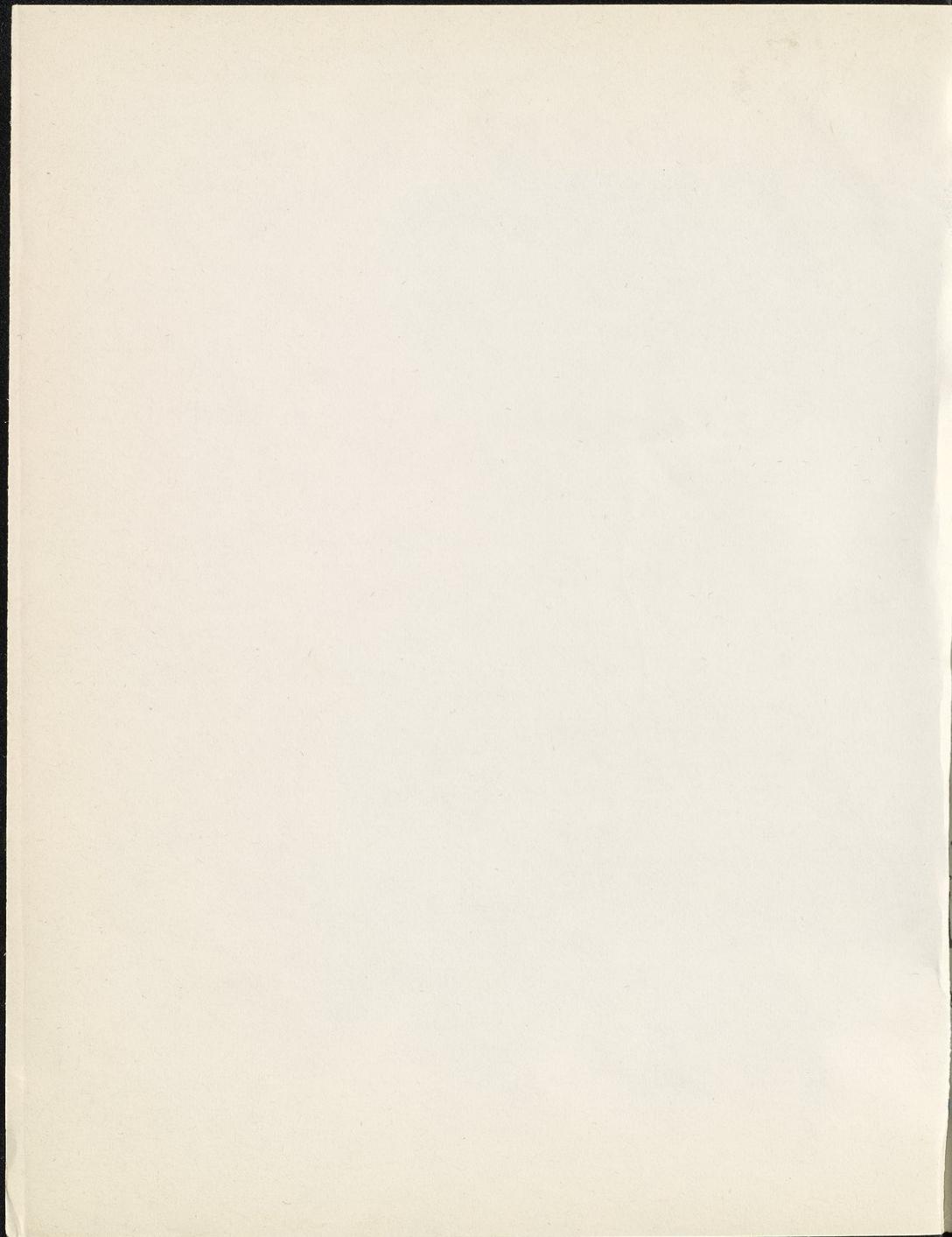


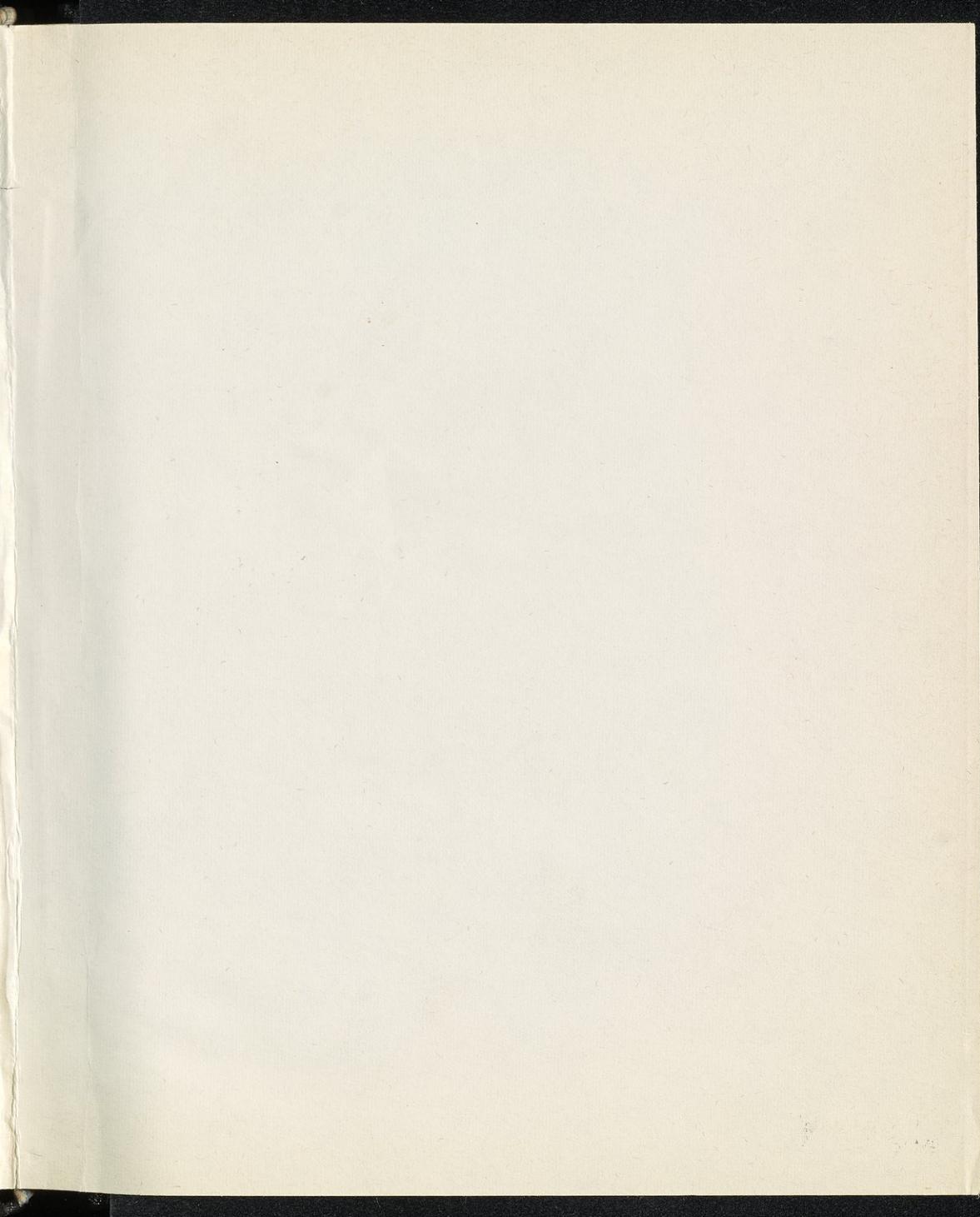
سُبْحَانَ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْأَكْبَرُ  
يَعْلَمُ مَا فِي الْأَنْفُسِ وَهُوَ أَكْبَرُ  
لَا يَعْلَمُ مَا فِي الْأَنْفُسِ وَهُوَ أَكْبَرُ

طبع في مطبعة الأديب

وزارة الاعلام - بغداد

مديرية الثقافة العامة





OCT 22 1987

COLUMBIA LIBRARIES OFFSITE



1000087653